



LA VIRGEN DE LOS DOLORES, por Carlo Dolci

## = PILATOS =

¿Una pena capital en aquella vispera de fiesta?

Verdaderamente, esos judíos exageraban su turbulencia.

Y sin embargo, los informes recibidos no dejaban lugar a duda.

Pilatós quedó sorprendido; pero desde que el favor de César le había llamado a Siria, empezaba a conocer a aquel extraño pueblo, movido, inestable, incansablemente rebelde, a pesar de su ojo esquivo y sus espaldas encorvadas, y nada podía realmente sorprenderle.

El noble patricio no es un hombre malo; es un colonial distinguido, altivo y torpe; ese pueblo judío, nacido a la esclavitud, ha dicho Cicerón, pero que cultiva entre sus hijos el odio al yugo y el odio a Roma, le irrita, le exaspera; sin olvidar que a él repugna, como escéptico elegante formado en las escuelas de Atica, no ser más que un perro para aquellos orientales barbudos y solemnes que se creen llamados a conquistar el mundo.

Más inteligente que lo que se ha

dicho y más clarividente que sus amos, vé en el nudo religioso la potencia íntima que afianza y sostiene el nacionalismo judío. ¿No ha tenido la audacia de atacarle de frente llevando las Águilas romanas al corazón de la Ciudad Santa?

No por exceso de celo intolerante; Júpiter, Jano, Marzo o Plutón, todo ese farrago de deidades caducas pesaría poco entre sus manos; a Venus concedería su gracia por la Belleza; a Minerva, por la Sabiduría... Pero la "religio" romana es como la marca del Imperio; Roma tolera, hasta protege los dioses bárbaros, pero con tal de que éstos acuerden a los suyos un altar en el fondo del templo; Elohim los ha rechazado; el pueblo ha reaccionado y Tiberio, desde su roca siniestra de Capri, que no había comprendido la intención del procurador, Pilatos ha debido inclinarse, hostil y correcto.

—¿Quién es ese hombre?

—Es Jesús, el Nazareno.

Entre sus guardias, traídos de

Cesárea con la cohorte de la duodécima Legión, Pilatos, tétrico y perfumado, descendió los escalones de marmol y se detuvo en el atrio.

Los soldados fueron en busca del prisionero; los judíos permanecieron entre los pórticos del Xysto; franquear una mansión pagana les hubiera impedido comer la Pascua.

Pilatós examinó a Jesús.

Lo presentaban como a un batelero odioso, mago que explotaba la credulidad popular; la gravedad de su porte, la majestad de su mirada sorprendieron al romano; aquel hombre no tenía nada de bufo ni de bribón, nada de provocativo ni de vil; aquel hombre era superior a su raza.

Jesús miró a Pilatos.

"Alma de cristiano", ha dicho Tertuliano; no, todavía no; alma recta, débil como todas nuestras almas, sin pasión y sin odio.

El procurador atravesó el atrio y apareció en el peristilo.

El Xysto estaba abarrotado de plebe turbulenta; en las primeras filas, los grandes de Israel, sacerdotes, sanedrinos, escribas, todo lo que la nación contaba de ilustre y de santo.

El romano consideró la extraña asamblea y preguntó:

—¿De qué acusáis a este hombre?

Extrañábase los judíos. Desde que Roma les ha retirado el derecho de espada, se abstienen de condenar y, para que no sean tentados por el deseo, el Sanedrín ha adoptado el sistema de juzgar en la sala de Gazith. Esta vez que a ello les ha obli-

—Este hombre solivianta al pueblo, prohíbe pagar el tributo a César y se proclama Cristo y rey.

Pilatós tenía bastantes informadores para saber a qué atenerse; no escuchó más que una palabra: la última.

Sin disimulos, volvió la espalda a la jauría y regresó al atrio; a la vista de los legionarios impasibles, llamó a Jesús aparte y, semiserio, semiriente, le preguntó:

—¿Eres verdaderamente el rey de los judíos?

El Cristo clavó en él su mirada:

—¿Dices eso por tí mismo, o repites lo que los demás te dijeron?

Pilatós hizo un ademán malhumorado:

—¿Acaso soy yo judío?

Y luego, sin rodeos:

—Vamos a ver; el pueblo y sus pontífices te entregan a mí, ¿qué has hecho?

Jesús no respondió; los dos callaban.

Así es que el debate quedaba prontamente terminado; Pilatos no había puesto en duda, ni un solo instante, la inocencia del acusado; el interrogatorio no era más que un simulacro; una idea le obsesionaba; ¿cuál podía ser la manía de aquel nuevo filósofo? ¿Cuál era su místico reinado? Quiso interrogarle, mas la primera vez Jesús eludió la respuesta. ¿Iba él, patricio y magistrado de Roma, a manifestar su interés hacia las locuras de aquel desgraciado?

El Maestro excusó tan humano sentimiento; por ello añadió sin que se le instara:



JESUS LAVA LOS PIES A PEDRO, por Madox Brown

gado una razón poderosa, el procurador hubiera podido evitarles la humillación de un debate; ellos han juzgado y él no debía hacer otra cosa sino ratificar la sentencia.

Su despecho tiene inmediata manifestación.

—Si no fuese un criminal, ¿acaso le hubiéramos traído aquí?

—Pues bien—replica el juez, sardónico—, lleváoslo y juzgadle vosotros mismos.

—Bien sabéis qué no tenemos derecho a condenarle a muerte.

Es evidente que las acusaciones de orden religioso no convencerán al romano; acusar a Jesús de blasfemia, de herejía o de violación del Sabbath será en vano; el fariseísmo tiene diabólica intuición:

—Mi Reino no es de este mundo; si mi Reino fuese de este mundo, tendría soldados que combatirían para defenderme; pero no está aquí mi Reino.

—Pero ¿eres Rey?

Jesús gravemente respondió:

—Tú lo has dicho: soy Rey.

Y añadió:

—Mi Reino no es de este mundo; he venido a este mundo para atestar la Verdad.

Pilatós meció la cabeza; por deber cívico, servía a Júpiter y a Marzo; por fantasía de "dilettante" a Atena y a Zeus; la curiosidad le había encaminado hacia la misteriosa Isis; hoy, las contingencias le conducían al Iahvé de los judíos...

PASTOR, que con tus silbos amorosos

Me despertaste del profundo sueño;

Tú, que hiciste cayado dese leño

En que tiendes los brazos poderosos;

Vuelve los ojos a mi fé piadosos

Pues te confieso por mi amor y dueño

Y la palabra de seguirte empeño

Tus dulces silbos y tus piés hermosos.

Oye, Pastor que por amores mueres,

No te espante el rigor de mis pecados,

Pues tan amigo de rendidos eres;

Espera pues, y escucha mis cuidados;

Pero ¿cómo te digo que me esperes,

Si estás para esperar los piés clavados?

LÓPEZ DE VEGA



CRISTO CONFORTADO POR UN ANGEL, por Wranke

—La Verdad!—exclamó—. ¿Y qué es la Verdad?

El hombre flotaba en profundas tinieblas; el juez sabía lo bastante; dirigióse hacia el gran pórtico.

—He interrogado al acusado—declaró—; nada he hallado en él que merezca la muerte.

De todas partes estallaron protestas.

La majestad de Roma hubiera exigido pronta sentencia; Pilatos no se atrevió a pronunciarla; sin duda, si los debates se prolongaban, ellos le sugerirían una solución que satisficiera su deseo de justicia sin vejar muy cruelmente a aquellos rabiosos pontífices contra los que había tenido ya que defenderse aun en el palacio de César.

Hizo un signo para que le trajeran al acusado. Cuando apareció éste, el forum se vió sacudido por todas las injurias e imprecaciones imaginables; los miserables rababan; los anatemas de la vispera y de siempre brotaban de bocas dementes; hasta Pilatos quedó turbado; pero ¿por qué aquel orador que decían elocuente, no le ayudaba a salvarle con unas cuantas réplicas vigorosas?

—¿Oyes—le dijo—todo lo que te reprochan?

Jesús no respondió.

—¿Ha sublevado al pueblo—gritaban—, desde Galilea hasta Judea!

A la evocación de Galilea, el procurador aplicó el oído.

Verdad es que Jesús era galileo y, precisamente, Herodes el tetrarca, llegado con motivo de la Fiesta, moraba cerca de allí, casi en frente de la Curia, en el antiguo palacio de los Asmoneos; los dos hombres se dispensaban mutuas atenciones. ¡He ahí una ocasión magnífica de ser deferente y de deshacerse de un caso difícil!

Preguntó por pura fórmula:

—¿De dónde viene este Jesús?

—De Nazaret—le respondieron.

—Pues bien, ¡que lo hagan comparecer ante el tetrarca!

Y Pilatos, ya tranquilizado, volvió a entrar en su palacio.



CRISTO EN LA CRUZ, por Wranke



MARIA AL PIE DEL CRUCIFICADO, por Wranke

## Un diario madrileño recuerda que el periodista Llizo sigue en la cárcel y solicita su libertad

### UNA OPINION POLITICA

Madrid.—"Heraldo" publica una conversación que uno de sus redactores sostuvo con don Ricardo Gasset, el director que fué de "El Imparcial" hasta el advenimiento de la Dictadura.

Dice que ha permanecido en Galicia, apartado en absoluto de la vida pública.

No cree en las elecciones mientras la abstención, lejos de ser una tímidez en la conducta política, sea la forma de evitar que se elija un Parlamento mediatizado en su fundamental soberanía y en su espíritu fiscal y civil.

El grupo constitucionalista es el que le ofrece mayor simpatía.

Para que la legalidad sea un buen camino, no se debe omitir ninguna garantía.

Entiende que hay que evitar a todo trance la lucha civil.

### UN COMENTARIO DE "LA VOZ" SOBRE LA CONCENTRACION MONARQUICA

Publica "La Voz" un comentario respecto a la formación de las candidaturas de la derecha.

Comienza diciendo que en un principio los monárquicos no habían querido conceder a los antiguos aliados de la U. P. el unirse a ellos, pero más tarde y debido a determinadas presiones que se ejercieron, se vieron obligados a concederles un puesto en el frente único que se formó.

El referido periódico aplaude la primera decisión tomada por los monárquicos, pero al referirse a la formación del frente único, en el que forman los citados elementos, dice que esta unión demuestra que se han olvidado los ocho años de Dictadura en que vivió España y que se aprueba la conducta de Primo de Rivera, Martínez Anido y demás personajes que colaboraron con el primer general.

### EN FAVOR DEL PERIODISTA LLIZO

Un diario de la noche recuerda en su número de hoy que aún sigue en la cárcel el periodista Joaquín Llizo, autor del disparo hecho en la Presidencia del Consejo a la entrada del general Berenguer, entonces jefe del Gobierno.

Dice el periódico que es conveniente recordarlo, pues aunque se concediera una amplia amnistía no había de alcanzar a Llizo, lo que no se explica, pues el delito que cometió estima que carece de importancia.

### LA DESMILITARIZACION DEL ESTADO

El mismo periódico dice que hay que desmilitarizar al Estado. La guardia civil fué en un principio lo que su nombre indica, pero ahora ha sido convertida en un cuerpo militar, y lo mismo se ha hecho con el Cuerpo de Carabineros.

Pide que ambos sean reintegrados a sus peculiares misiones.

## Una bella señorita ovetense, que pasaba unos días en Santander, se arroja al mar en las proximidades de Vidiago, pereciendo ahogada

Santander.—El pasado lunes llegó a esta capital, en el tren que procedente de Oviedo tiene su entrada a las ocho de la noche, una bella señorita rubia, domiciliada en el número 9 de la calle de Campoamor, de la capital asturiana, y de la que solo se sabe que se llamaba Carolina y que vivía en compañía de una tía suya que trabaja de modista.

Carolina se hospedó en la calle de Padilla, en casa de una familia con la que al parecer sostenía alguna amistad.

Su propósito al ir a Santander no era otro que el de consultar con los médicos de esta capital sobre una supuesta tuberculosis que decía padecía, pues alegaba que los médicos ovetenses no le decían la verdad.

Parece ser que esto de la enfermedad constituía una verdadera obsesión en Carolina, pues constantemente estaba hablando de ella y argumentaba su afirmación con el hecho de que su padre hubiera muerto tuberculoso.

### ¿ESTABA PERTURBADA?

No está demostrado aún que Carolina tuviese perturbadas sus facultades mentales, pero desde luego está claro que la obsesión de su enfermedad había llegado a influenciarla de tal forma, que la idea del suicidio se fijó en su mente, pues muchas veces hablaba de las distintas maneras de suicidarse y ella afirmaba que nunca se quitaría la vida de un tiro ni de una puñalada, sino que se arrojaría al mar, por-

dirección al pueblo citado, se dirigió hacia la costa.

Este cambio despertó las sospechas de aquellos vecinos, los cuales la siguieron a una prudente distancia, tan prudente, que no pudieron impedir que pusiera en práctica sus fatales propósitos.

Llegada al borde de la costa, Carolina se despojó del abrigo que vestía, rompió una tarjeta en la que constaban las señas de la familia con quien vivía en Santander, y se arrojó de cabeza al mar.

Al ver a la muchacha tirarse, corrieron hacia ella los obreros, pero solo llegaron a tiempo para verla hundirse en el mar.

Inmediatamente dieron cuenta del hecho a las autoridades, que ordenaron se hicieran trabajos para extraer el cadáver, pero esto no fué posible lograrlo, creyéndose que el fuerte oleaje la haya arrastrado mar adentro.

### DILIGENCIAS JUDICIALES

Al tener conocimiento del hecho la autoridad de Marina, comenzó a instruir las oportunas diligencias sumariales, pero éstas tuvieron que limitarse a las declaraciones de los testigos que la vieron suicidarse.

## El peligro de los pasos a nivel Una camioneta destrozada por un tren de mercancías

Valencia.—En la madrugada de ayer una camioneta conducida por Francisco Torregrosa, y ocupada por varias personas, fué arrollada en un paso a nivel por un tren de mercancías que se dirigía a Utiel.

El vehículo quedó destrozado y el conductor resultó con heridas contusas en la mano derecha.

El resto de los viajeros resultaron ilesos. El paso a nivel no tenía echadas las cadenas.

### Suceso misterioso

## Una mujer presenta síntomas de envenenamiento

Madrid.—En la Casa de Socorro de la calle de las Minas se prestó ayer asistencia facultativa a una mujer llamada Mercedes Cubero, de 54 años de edad que se hallaba enferma.

El médico de guardia, después de un detenido reconocimiento, dictaminó que la enferma presentaba síntomas de envenenamiento, y por sí se trataba de un hecho delictivo dió cuenta del mismo a las autoridades.

Inmediatamente el Juzgado se constituyó en el domicilio de Mercedes, comenzando a instruir las oportunas diligencias para esclarecer este suceso.

## Fué advertido en Madrid Ayer se verificó un eclipse de luna

Madrid.—Ayer se verificó el anunciado eclipse de luna.

Comenzó a las seis y veintitres y alcanzó su máxima intensidad a las siete y veintidos, para terminar a las ocho y cincuenta y tres.

## No se fusionan el Español y el Europa

Barcelona.—Puede darse por desechada la fusión del Español y el Europa, dándose en cambio la noticia de que este último equipo realizará una excursión por Francia, Suiza y Cneoeslovaquia.

### Accidente del trabajo

## Resulta muerto un obrero

Madrid.—Esta mañana y cuando se hallaba trabajando en una obra de la calle de García de Paredes, sufrió un desvanecimiento el obrero albañil Santiago Gálvez, de 35 años, el cual cayó del andamio a la calle y se causó tales lesiones que falleció poco después.

**Salón Toreno**

MAÑANA  
SABADO DE GLORIA  
(Gran suceso Cinematográfico)

ESTRENO  
**AMOR DE MADRE**  
LA PELICULA INOLVIDABLE  
Y MAGNA  
A las 7 y cuarto y 10 y media

**Teatro Campoamor**

Mañana Sábado 4 de Abril

DEBUT de la Compañía de Teatro Contemporáneo, procedente del Teatro Infanta Beatriz, de Madrid con el estreno de la grandiosa comedia de Luis de Vargas, estrenada con éxito en el Teatro Fontalba, de Madrid

**La de los claveles dobles**  
El reencuentro teatral del año

Continúa abierto el abono a diez únicas funciones (Gran moda).—Siete Estrenos de gran éxito, siete.

**Teatro Jovellanos**

Mañana Sábado 4 de Abril

Monumental y extraordinario Estreno sonoro

La mejor película sonora de la Fox

Oro de ley de la pantalla

**1930**

Una fantasía del porvenir

por EL BRENDEL - MAUREN O' SULLIVAN y MARGORIE WHITE

### NOTAS PALATINAS

## Con motivo de la festividad del día se celebró en Palacio Capilla pública

Madrid.—Con el ceremonial de costumbre se celebró capilla pública en Palacio con motivo de la festividad del día.

A las once salió la comitiva de las habitaciones reales. El Rey vestía uniforme de capitán general de la Armada y la Reina y las Infantas Beatriz y Cristina, trajes blancos, de corte.

En la ceremonia religiosa ofició el Nuncio de Su Santidad y asistieron el Gobierno en pleno, Grandes de España, personal palatino y numerosos aristócratas.

Las tribunas públicas estaban llenas de gente.

Después se verificó en el Salón de las Columnas el acostumbrado

lavatorio de pies a los doce pobres, haciéndolo el Rey ayudado por el Patriarca de las Indias y por un Grande de España.

Terminados todos los actos, las reales personas se retiraron a sus habitaciones.

Los pobres fueron obsequiados con cestas de comida y metálico.

### LA INFANTA BEATRIZ, OVACIONADA

La Infanta doña Beatriz, que sufrió recientemente una operación quirúrgica, salió ayer de Palacio, dando un paseo por la población.

El público, que reconoció a la Infanta, la aplaudió a su paso por las calles.

### DEL ERROR JUDICIAL DE OSA DE LA VEGA

## Se declararon autores de un crimen, que no habían cometido, para que cesaran los malos tratos de que eran objeto

Madrid.—Como decíamos ayer, ha quedado concluso y ha sido elevado al Consejo Supremo de Guerra y Marina, el sumario instruido con motivo del error judicial de Osa de la Vega.

En el año de 1910 desapareció del pueblo de Osa de la Vega el vecino José María Grimaldos y como corriera el rumor de que había sido asesinado fueron detenidos sus convecinos Gregorio Valero y León Sánchez, como presuntos autores del supuesto crimen.

No fué posible probar su culpabilidad, pero fueron sometidos a tan crueles y violentos procedimientos que los detenidos, para que cesaran los tormentos, acabaron confesándose autores de un crimen que no habían cometido.

Pasaron once años en la cárcel. Y en 1924 apareció Grimaldos, que declaró que había estado trabajando en un pueblo lejano adonde no

llegó la noticia de haber sido detenidos dos convecinos suyos por su supuesta muerte.

Los condenados salieron entonces de la cárcel, pero en tal estado de miseria, que tuvo que intervenir un periodista para que dieran a Gregorio un puesto de guarda de parques y a León otro en la zona del ensanche.

El Consejo de guerra que se celebrará ahora es para determinar la culpabilidad de las personas que sometieron a los citados a tan violentos procedimientos que les obligaron a confesarse autores de un crimen que no habían cometido.

### HOY

Pasteles de Salmón en la Confitería España.

lea usted "La Voz de Asturias"

**PARA LA PASCUA**

La Casa más surtida en Tartas, Roscones y Bollos, la Confitería de

**Manuel F. Machado**

Jesús, 22 - Oviedo

## Ha sido dictada sentencia por el Consejo que juzgó a numerosos militares acusados de negligencia durante la rebelión

### EL PRÓXIMO CONSEJO

Jaca.—Para mediados del mes actual se celebrará en Jaca el tercer Consejo de guerra para ver la causa seguida contra los paisanos que tomaron parte en los sucesos del día 12 de Diciembre.

El fiscal pide para cuarenta y cinco procesados la pena de cadena perpetua a muerte.

La inmediata inferior, para Amador García y Mariano Laclautre.

La de reclusión temporal, para Lluch, Capellas y Fernández Flores.

En los primeros días del corriente mes se dará traslado a las defensas para la propuesta de la prueba.

Entre los defensores figuran Jiménez Asúa, Vidarte, Sastre, Alcalá Zamora y García Rodrigo.

Entre los encartados figuran varios médicos y abogados que fueron desde Madrid.

### LA SENTENCIA

A las seis de la mañana terminó la reunión del Consejo de guerra.

Mientras en los cuarteles sonaban los toques de diana, los formantes del tribunal sentenciador daban por terminadas sus deliberaciones.

La sentencia castiga y absuelve en la forma siguiente:

Condena al coronel del regimiento de Galicia, don León Garabito, a ocho meses de prisión correccional.

Al teniente coronel de dicho regimiento, don Mario Escudero, a seis meses y un día; teniente coronel don Joaquín Rodríguez Mantecón, a seis meses y un día.

Comandante Recaj, a dos meses; comandante Bayo, un mes; comandante Zaar, un mes; comandante Francés, un mes; comandante Lúque, dos meses; comandante Ochoa, dos meses.

Capitán Senra, un año. Capitanes Cornejo, Gutiérrez Leguía, un mes; capitán Fernández Escudero, dos meses; capitanes Hermosa, Sáiz Graya y Castañón, dos meses; capitán Cabrerizo, absuelto; capitán Díaz Montero, absuelto; capitán Sancho, dos meses; capitán Vallejo, absuelto.

Teniente Bello, quince días; Alonso, teniente que estaba en ese día de guardia en el regimiento de Galicia, un año; teniente Martín Alonso, dos meses; teniente Luna,

absuelto; teniente Blázquez, dos meses; teniente Sánchez, dos meses; Simón, un mes; Monchor, dos meses, y Sáiz, absuelto.

Alfárez León, un mes; Ramis, dos meses; Recaredo Beltrán, un mes; Martínez Ródenas, absuelto; Pajuelo, un mes; Fernando Beltrán, un mes; Jiménez González, un mes.

Sub-oficial Manuel Lorient, un mes; Luis Beascochea, absuelto; Manuel Laza, absuelto.

Sargentos absueltos: Jonero Cabollo, Ramón Caballante, Isidro García, Pedro Casajús, Lorenzo Bello, Francisco Valdés, Jesús Lebrón, José López, José García Suárez Borlay, García Cerra, Pérez Somarra, Julio Sánchez, Jimeno Sanares, Larraz y Nazta.

Sargento Santos, un mes. Oficial Andoz, para quien se pedía reclusión perpetua, dos meses.

Sargento Rodríguez, para quien se pedía también la reclusión perpetua, dos meses.

Sub-oficiales: Pérez, Dimas Portolés y Vivostajo, a quince días. Sargento Zubrera, absuelto.

### LLEGAN A MAHÓN LOS CONDENADOS

Mahón.—De madrugada llegó el vapor "Jaime I", que atracó en el muelle cercano a la fortaleza de Isabel II.

Los 26 presos desembarcaron en una motora que se dirigió al muelle particular de la fortaleza, donde ingresaron los expedicionarios seguidamente.

El vapor ha vuelto a Tarragona, donde recogerá a los sub-oficiales y sargentos que trasladará a Chafarinas.

### En Alcoy

## Se descubre un robo

Alcoy.—En una fábrica de géneros de punto establecida en la calle de Alicante, se venía notando desde hace tiempo la falta de mercancías y aun de cantidades, habiendo logrado hallar el paradero de lo robado que estaba en casa de unos modestos industriales cuya finca está colindante con la fábrica.

«La Voz de Asturias» publica siempre la mejor y más extensa información telefónica

## Aristocrático Principado

Empresa SAGE.—Instalación sonora PACENT

Presentará MAÑANA LA PELICULA DE LA TEMPORADA SUPERPRODUCCION TOTALMENTE HABLADA en ESPAÑOL

## EL EMBRUJO DE SEVILLA

Su ESTRENO en Oviedo se efectuará simultáneamente a su presentación en Madrid y Barcelona, como atención al favor del distinguido público asiduo concurrente al suntuoso

## Principado

LA SEMANA SANTA

## El mal tiempo ha deslucido el desfile de las procesiones, que en Sevilla salieron a pesar de la lluvia

### EN MADRID

Madrid.—La lluvia, que cayó a ratos, deslució grandemente la festividad del día.

Sin embargo, las calles estuvieron animadísimas, asistiendo a los templos gran cantidad de fieles.

Desde luego hubo muchas menos mantillas que en años anteriores.

Los oficios de la Catedral fueron presididos por el alcalde, oficiando el obispo.

Se ha reunido la Orden de Caballeros de Santiago, asistiendo a los oficios, presidiendo la ceremonia el duque del Infantado.

También se reunieron los Caballeros de Calatrava, Alcántara y Mon-

tesá en la iglesia de las Calatravas, presidiendo los respectivos capítulos el infante don Jaime, marqués de Villada y conde de Santa Ana de las Torres.

Los Caballeros del Santo Sepulcro se reunieron en San Francisco.

### EN PROVINCIAS

Madrid.—Noticias de toda España dan cuenta de haberse celebrado con gran solemnidad la festividad del jueves Santo.

En Sevilla hay gran concurrencia de forasteros. Ha llovido.

Hoy, a las dos de la tarde, han comenzado a salir las Cofradías.

UNA TRAGEDIA EN EL MAR

A causa del abordaje del portaviones "Glorius" al trasatlántico "Florida", han resultado muertos 34 pasajeros, en su mayoría emigrantes extranjeros que regresaban de Dakar

LLEGAN A MÁLAGA

Málaga.—A las siete de la mañana llegaron a este puerto el buque porta-aviones inglés "Glorius" y el trasatlántico francés "Florida" que fué abordado ayer por el primer a pocas millas de esta costa. Quedaron anclados lejos del puerto y no se permitió a los periodistas el acceso a los buques, por lo que la labor informativa se realizó con gran dificultad.

El cónsul francés, que estuvo en el "Florida", al desembarcar fué interrogado por los periodistas, a los que dió algunos detalles del accidente.

Dijo que el abordaje se había producido a las cinco de la tarde y a treinta millas de Málaga, siendo originado por la espesa niebla reinante a pesar de que ambos buques navegaban con grandes precauciones.

El "Glorius" embistió al "Florida" por la proa, entre las bodegas primera y segunda, ocasionando el desplomo de toda la carga de plátanos y general que iba allí encerrada sobre los camarotes de tercera.

Muchos pasajeros quedaron sepultados bajo la carga y se cree que el número de muertos es de unos treinta o cuarenta.

Se habla también de un marinero muerto y otro desaparecido, pertenecientes ambos a la dotación del buque inglés.

El consignatario del "Florida", que estuvo a bordo, confirmó estos datos y dice que en el buque francés faltan también dos marineros.

UNA NOTA DEL ALMIRANTAZGO

Londres.—El Almirantazgo ha facilitado una nueva nota, dando cuenta del accidente ocurrido a los buques ya citados y agrega que el abordaje fué producido por la niebla que había en las costas españolas.

EL ESTADO DEL "FLORIDA"

Málaga.—El trasatlántico se halla muy vencido de proa y hasta se teme que se hunda, por lo cual se ha dispuesto el desembarco de los pasajeros y se procede al descombro de las bodegas con la mayor urgencia.

Se han sucedido escenas desgarradoras, pues los muertos están en su mayoría mutilados por el peso de las mercancías que cayeron sobre los pasajeros.

Entre los heridos figura el cónsul del Uruguay en esta capital, señor Barro.

EL NUMERO DE MUERTOS

El número de muertos asciende en total a 34, siendo también bastante los heridos graves.

Los pasajeros eran en su mayoría emigrantes polacos, italianos y franceses, que habían embarcado en el "Florida" en el puerto de Dakar.

El "Florida" llevaba mil quinientos pasajeros de tercera, trescientos de segunda y trescientos de primera.

A poco de ocurrir el accidente se temió también por el "Glorius", remontando el vuelo 19 de sus aparatos que han llegado esta mañana a Málaga, librándolo así de carga.

Los pasajeros heridos han sido trasladados al hospital y entre ellos falleció el inglés Jones Kran, al cual se ha enterrado en el cementerio inglés de esta ciudad.

Con el "Glorius", y remolcando al "Florida", llegó el crucero "Elisabeth", que regresará mañana a Gibraltar acompañando al portaviones.

También es esperado mañana o pasado otro buque de la Compañía a la que pertenece el "Florida", con objeto de recoger a los pasajeros y trasladarlos a sus países.

Los emigrantes han sido albergados en casas particulares, sufragando los gastos la Inspección de Emigración.

LAS CAUSAS DEL ABORDAJE

El "Glorius" cooperaba a las maniobras de la escuadra y los hidros volaban sobre el "Florida", habiéndose despiestado varios de ellos del porta-aviones a causa de la niebla.

Esto dió lugar a que el "Glorius" navegase a toda máquina de una

do a otro en busca de los aparatos sin oír por lo visto la bocina del "Florida" que tocaba insistientemente.

Al sobrevenirse el choque se produjo la natural confusión, pero en seguida se impuso la serenidad y acudieron los demás barcos de guerra que libraron al "Glorius" de su empotramiento en el "Florida".

Los mismos barcos de guerra recogieron a los pasajeros del "Florida", especialmente a los heridos, disponiéndose el remolque hasta Málaga.

OTRO RELATO

Málaga.—María García, enfermera española que viaja en el "Florida", ha hecho un relato diciendo que hasta Gibraltar hicieron una travesía magnífica, empezando a advertir allí la presencia de los hidros hasta que se produjo el accidente en la forma anteriormente descrita.

Los pasajeros de tercera vinieron en las restantes bodegas hasta Las Palmas, pero desde allí pasaron a las de proa, que fué a las que cogió de lleno el "Glorius".

EN ESTA MISMA SEMANA APARECERÁ

CRISOL

PERIODICO TRISEMANAL

CALLE DE ALCALÁ, 87

MADRID

DIRECTOR:

FELIX LORENZO

REDACTORES Y COLABORADORES:

Alas, Alvarez del Vayo, Alvarez (Rafael), Andión, «Arnaldo de España», Arruc (José), Artiles, «Azorín», Baeza, Bagar, a, Baraibar, Bello, Bernácer, Bolívar Pieltain, Bueno (Javier) Castro (Américo), Corpus Barga, Dantín Cereceda, Delgado de Torres, Díaz Fernández, Díaz Plaja, Espina, Esplá, Eveill, Fabra Ribas, Falcón, García Díaz, Ghiraldó, Gómez de la Serna, Gradmontagne, «Heliofilo», Herce, Hoyos Sáinz, Jarvés, Kahn, Lafora, Luzuriaga, Llopis, Madariaga (Salvador), Madriaveitia (José), Mantilla, Martínez de León, Mendive, Moreno Villa, Nuñez de Herrerro, Ontañón, Ortega y Gasset (José), Paz Andrade, Pérez de Ayala, Pijoán, Polanco, Preteceile, Prieto Estrada, Recaséns Siches, Reparaz, Ríos (Fernando de los), Robledano, Rosselló, Ruiz Ferry, Ruiz Mannet, Salazar Alonso, Sánchez Román, Soldevilla, Soria Espinosa, Urabayen, Urcola, Vela, Viana, Viñas, Zulueta,

NOTICIAS DE BARCELONA

Los sindicalistas catalanes deciden abrir por la fuerza sus respectivos Sindicatos, dando lugar a la intervención de la policía, que realizó varias detenciones

LLEGA EL SR. ALBA

Barcelona.—En el segundo expreso llegó de Madrid don Santiago Alba, al cual recibieron numerosos amigos políticos y particulares.

Interrogado por los periodistas se negó a hacer manifestaciones, y únicamente se ratificó en los puntos de vista expuestos en Madrid.

Desde luego ha dicho que seguirá a París de donde regresará dentro de unos días para establecerse definitivamente en Madrid.

LA ACTITUD DE LOS SINDICALISTAS

Numerosos obreros afiliados a la Confederación Nacional del Trabajo se presentaron hoy ante sus respectivos Sindicatos, abriéndolos a la fuerza y ante el hecho de que el Gobierno no dispone que cese la clausura de los locales.

En el Sindicato fabril establecido en la barriada de San Andrés se pronunciaron discursos y se dieron vivas, hasta que, como ocurrió en los demás, llegó la Policía, que volvió a cerrar los Sindicatos y detuvo a varios de los directivos.

Entre los metalúrgicos se detuvo al presidente y ocho vocales.

Refiriéndose a esta cuestión publica hoy un suelto "Solidaridad Obrera", donde relata todo lo sucedido. Los Sindicatos accedieron a presentar nuevos Estatutos a la aprobación del gobernador civil y son incontables las gestiones hechas para que la Confederación se reintegre a la legalidad. Sin embargo, el gobernador señor Márquez Caballero no está dispuesto a acceder, por lo visto, y no tiene en cuenta que de este modo sobrevendrá el choque entre los obreros y la autoridad, choque cuyas consecuencias no se le alcanzan, pero que pueden ser muy graves.

Termina diciendo el periódico que el entusiasmo entre los obreros no puede ser mayor.

DECLARANDO ANTE EL JUEZ MILITAR

Ante el juez militar comparecieron

a declarar Manuel Carrasco, Tomás Fiera y Jaime Ayguadé, candidatos a concejales y firmantes del manifiesto revolucionario de Diciembre.

DE UNA CATASTROFE EN NICARAGUA

Más detalles del terremoto que destruyó la ciudad de Managua, donde la situación es cada vez más crítica

Se asegura que los muertos ascienden a cinco mil

Managua.—Durante toda la noche se han producido incendios que destruyen miles de edificios levantados en los montes donde se hallaban refugiados los habitantes de la ciudad. Estos han tenido que huir apresuradamente y su situación es muy crítica, pues llevan más de cuarenta y ocho horas sin comer.

También ha sido destruido por el fuego el Palacio Nacional.

De entre las ruinas del Gran Mercado Central van ya extraídos ciento cincuenta cadáveres y los médicos se dedican a vacunar a todos los supervivientes a fin de evitar la propagación de alguna epidemia que se pudiera declarar.

Siete mil policías obligan a proseguir los trabajos de desescombro a los obreros, pues se teme que entre las ruinas haya alguna persona malherida.

El Presidente señor Moncada ha manifestado que el Gobierno deliberará acerca de la conveniencia de trasladar la capital de la nación a León o a Granada, en lugar de proceder a la reedificación de Managua.

Los ferrocarriles del Estado transportan gratuitamente a los damnificados a fin de acelerar la evacuación. Por su parte los vecinos de Managua utilizan todos los medios de locomoción para abandonar el lugar de la catástrofe.

También ha quedado destruido el

La política en los pueblos

Una protesta de los vecinos de Tuy

Tuy.—La mayoría de los vecinos han elevado una protesta ante la actitud del alcalde, que en su coacción para las elecciones ha llegado incluso a encarcelar a los candidatos de las organizaciones anticaciquiles.

EN MÁLAGA

Málaga.—En el pueblo de Campillos no se han constituido las mesas electorales para la antevotación, provocando esto las naturales protestas de los que desean unas elecciones sinceras.

Enfermo ilustre

Sigue mejorando el general Aguilera

Madrid.—El general Aguilera sigue mejorando. Esta mañana abandonó el lecho por algunas horas.

La enfermedad sigue su curso normal, no ofreciendo ningún peligro por ahora, de no sobrevenir alguna inesperada complicación.

En Melilla

Los fogoneros plantean la huelga

Melilla.—Los fogoneros de catorce vapores pesqueros se han declarado en huelga al desembarcar por negarse a realizar las operaciones del carboneo por entender que éstas corresponden a los obreros de tierra.

Otro record

Lo consigue Kaye Don en automóvil-canoa

Buenos Aires.—El corredor Kaye Don ha establecido a bordo del "Miss Englan II" un nuevo record de canoa-automóvil, pues corrió con la media horaria de 103,73 millas o sean 166,900 kilómetros.

El último record lo tenía el norteamericano Wood con 164,367.

En Gijón

Queda formada la candidatura antimonárquica

(De nuestro corresponsal)

Ha quedado por fin ultimado el acoplamiento de los candidatos antimonárquicos.

Se dejan once puestos a los reformistas, once a los federales, tres a la alianza, tres a los socialistas y dos a los de la derecha republicana.

SECCIÓN RELIGIOSA

SANTORAL

Santos de hoy: Santos Pancracio, obispo; Benigno, Evagrio, Agape, Quionia y Ulpiano, mártires; Ricardo, obispo, y Nicetas, abad.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Comienza el Congreso de la Asociación General del Magisterio.—Buque inglés a pique.—En Tarragona se producen ligeros disturbios con motivo del embarque de los condenados por los sucesos de Jaca

CONGRESO DE LA ASOCIACION DEL MAGISTERIO

Madrid.—En la Casa del Pueblo se celebró ayer el primer Congreso de la Asociación general del Magisterio.

Enrique Santiago, en nombre de la Unión General de Trabajadores, pronunció un discurso diciendo que la masa obrera se había preocupado siempre por los maestros, pues le interesaba mucho la labor que éstos realizan por la base de la formación del individuo.

Añadió que la clase trabajadora seguiría con gran interés las deliberaciones del Congreso y las conclusiones que de él pudieran desprenderse y que no lamentaran el sufrir persecuciones e injusticias, pues detrás de los maestros pueden contar con que están los trescientos mil afiliados de la Unión General de Trabajadores.

Seguidamente Rodolfo Llopis, presidente de la Asociación, hace uso de la palabra y dice que no habrá conclusiones para el Gobierno, porque éste no les inspira la menor confianza, que las conclusiones que se adopten serán únicamente para el pueblo.

Agregó que el Claustro de la Universidad de Salamanca había acordado pedir se revisara el acuerdo concediendo el título de doctor "honoris causa" a Primo de Rivera y que el Magisterio por su parte iba a pedir al Cardenal Segura que dejara de figurar a la cabeza de su escalafón.

En España—añadió—se han producido muchos cambios; Burguete, que en 1917, amenazaba ametrallar a los mineros asturianos, aboga ahora porque se absuelva a los dirigentes de un movimiento revolucionario, y Sánchez Guerra ofreció carteras ministeriales a unos presos políticos para los que antes tuvo frases de condenación.

Fernando de los Ríos habló también y dijo que había que dar vida a las escuelas, porque las de las aldeas son la célula de la ciudadanía española.

EMBARQUE DE MAS CONDENADOS

Tarragona.—En el tren correo de Lérida llegaron ayer los suboficiales y sargentos condenados por el reciente Consejo de guerra celebrado en Jaca.

Los condenados abandonaron el tren en el apeadero de Olsaga custodiados por mucha guardia civil y en camiones los trasladaron al puerto.

Una vez allí bajaron de los coches entre dos filas de personas que los vitorearon incesantemente y aunque la lluvia obligó a gran parte del público a abandonar a aquellos lugares, hubo algunos que permanecieron en los muelles.

A las siete y media de la tarde entró el "Jaime I", en el que embarcaron con dirección a Mahón los condenados.

Los grupos se dirigieron hacia el

Palacio Episcopal dando gritos subversivos, teniendo que intervenir la fuerza pública.

A primeras horas de la noche quedaba restablecida la tranquilidad en la capital.

DE LA CATASTROFE DE MANAGUA

Managua.—El coronel Broadman, jefe de los servicios sanitarios norteamericanos en Nicaragua, ha manifestado que el número de muertos pasa de dos mil y que hasta hoy van extraídos 600 cadáveres.

Según los informes oficiales, el número de personas que se encuentran sin albergue, pasa de 30 mil.

Hay la esperanza de salvar el archivo del Gobierno, que se encuentra en el Palacio Nacional, que es actualmente pasto de las llamas.

SE REPITE EL TERREMOTO

Nueva York.—Telegrafían de Managua que se han producido nuevos movimientos sísmicos, que ocasionaron el hundimiento de los pocos edificios que aún quedaban en pie.

HUNDIMIENTO DE UN BUQUE INGLÉS

Sidney.—El vapor inglés "Allahan" que se dirigía a este puerto, chocó contra un arrecife, yéndose a pique.

La tripulación y veinte pasajeros lograron ganar la costa a nado.

SANCHEZ DEL CERRO, EN FRANCIA

La Rochela.—A bordo del paquebote inglés "Oropesa" ha llegado el ex-Presidente de la República del Perú, coronel Sánchez del Cerro.

DE LOS SUCEOS REVOLUCIONARIOS DE LIMA

Lima.—Veintinueve clases de tropa y soldados han sido condenados a penas que oscilan entre uno y veinte años de prisión por haber tomado parte en la sublevación de tres regimientos de Infantería.

Una suscripción

Para el homenaje a don Victor Saenz

Don José Uría y Uría, 15 pesetas; don Manuel Estrada, 10; don Luis Huelga Alvarez, 5; don Julio Vega Toral, 5; don Angel Abril, 5; don José Fuertes Fanjul, 5; don Cristino González, 5; don Eloy Nicieza, 5; don Laureano Ariznavarrete, 5; don Luis Fernández Cienfuegos, 5; don Lucas Naves, 5; don Rogelio Múgica, 5; don Maximiliano de la Vega, 5; don Juan Mendiagoitia, 5; don Rafael Arnáiz de la Campa, 5; don Galo Borbolla, 10; don Leopoldo Prada, 10. Suma y sigue, 100 pesetas.

Para este homenaje se siguen recibiendo adhesiones en la Coral Vestusta, Cervantes, 2, y en el comercio de la Argentina, Plaza Mayor, número 12.

Lea usted "La Voz de Asturias"

Si sus anuncios no le rinden el beneficio natural, consulte gratis a

PUBLICITAS, S.A.

ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD

Proporciona - Distribuye

Crea - Redacta

Dibuja

Administra

Edita

OVIEDO

URIA, 68

APARTADO 99 - TELEFONO 2164

# Informaciones de la Región

DESDE GRADO

## LA PRIMERA FLOR

Envuelta en los sutiles aromas de la primavera, para mayor encanto, llega para los gradenses, tan dados al alegre bulero, su fiesta amada, de nombre simbólico: La Primera Flor, que, como saben los simpatizantes con tan concurrida romería, celebrará en nuestra simpática villa el día 12 del actual.

Por la mañana, en el antiguo campo de San Antonio, hoy bellísimos jardines de "Leopoldo Corujedo", tendrá lugar la gran feria de jamones, cuya abundancia permitirá a las "amas de casa" adquirir el sabroso pernil a precios imposibles de desmenujar el más exiguo presupuesto doméstico, por lo bajos y reducidos.

En las primeras horas de la tarde, que de hacer buen tiempo, será de lo más alegre, el estallido armónico de las bandas de música en contraste con la detonante explosión de los cohetes y morteros anunciarán a nuestros visitantes que va a dar comienzo en el lindo Parque de Pedregal el brillante y tradicional paseo, en el que las bellas "mosconas", flores humanas resplandecientes y perfumadas, lucirán, con esa gracia que las hace inconfundibles y tan atrayentes, los más primorosos tocados, a tono con lo hermoso de la estación primaveral.

Los amantes de lo típico, que nunca faltan, podrán recrearse con el abigarrado cuadro plástico que ofrecerá la gran romería asturiana que se formará, amenizada por los instrumentos clásicos de nuestra tierra, en uno de los espacios libres de los citados jardines de "Leopoldo Corujedo", donde los bravos mozos de la aldea, con la boina de lado, la flor silvestre detrás de la oreja y los brazos arremangados hasta las sangrías, pondrán cátedra bailando la "jota" con la "rapaza" de mirada ingenua y de rostro curtido por el aire serrano.

Por la noche, cuando ya se haya apagado el eco de los bulliciosos

fiestejos diurnos, el Casino, nuestro floreciente Centro de recreo y cultura, y el suntuoso Teatro-Cine, abrirán sus puertas para recibir galantemente a los forasteros y a la risueña juventud gradense, en cuyo obsequio se celebrarán en ambos lugares brillantes bailes con notabilísimas orquestas.

El autor de estas líneas, con la franqueza de un "moscón" de pura cepa, invita a sus colegas "sidreiros" de Asturias, con motivo de nuestra querida fiesta de la Flor, a tomar en su compañía unos cuantos "culinos" del chispeante y espumoso jugo de nuestras pomaradas en la concurrida, alegre y simpática "Peña Tarrazo", de la que soy cronista honorario.

### LA CASA DEL CONCEJO

Honda y radical transformación va a sufrir, a lo que parece, el vetusto edificio en que se hallan instaladas las oficinas municipales.

La reforma, tan conveniente como necesaria, de llevarse a cabo, no se reducirá solamente a adecentar la parte exterior de la vieja casona, sino que alcanzará también al interior, cuyas dependencias serán puestas a tono, en cuanto a amplitud y comodidad se refiera, con la importancia de los servicios que en ellas se prestan.

Encargado el arquitecto municipal señor Corujedo del estudio de este asunto, esperemos a que el aludido técnico ultime el proyecto que el Ayuntamiento le tiene encomendado para luego informar debidamente al lector con datos y detalles que ahora nos son desconocidos y sin los cuales no es posible concretar nada en relación con la anunciada reforma de la Casa del Concejo.

Adelantemos, sin embargo, la noticia de que el costo de las obras no bajará, de realizarse como se pretende, de unas ochenta mil pesetas. Villamil.

TRUBIA

### EN BREVE SERÁ INAUGURADO UN ESTUENDO EDIFICIO ESCUELA

Sabido es lo mucho que contribuyen por el pueblo donde han visto la luz, nuestros coterráneos que en tierras americanas gozan de un prestigio, hecho a fuerza de laboriosidad y honradez.

El pueblo inmediato a éste (Sama de Grado), en breve inaugurará un estupendo edificio escuela cuyo coste total asciende a 400.000 pesetas, construido a expensas de don Adolfo Prieto, ilustre asturiano que en Méjico supone una garantía financiera.

En su última visita del filántropo señor a Asturias, dióse cuenta de que los niños de Sama de Grado —su pueblo natal— recibían las primeras lecciones del maestro en locales faltos de sanidad para el buen desenvolvimiento de los hombres del mañana, y en su inquieto espíritu, se ahincó la idea de construir a sus expensas un edificio destinado a escuela.

Hoy aquella idea es una feliz y lisonjera realidad. Edificio soberbio, montado con todos los adelantos, puede decirse que constituye un borrón para el Estado y la vida del Magisterio tendrá en esta Escuela el primero de su clase en cuanto concierne a facilidades para que el alumno no encuentre dificultades para el desarrollo de su inteligencia.

Jardín, casa-escuela para el maestro, ventiladas habitaciones, y para que no falte nada hasta cuartos de baño posee el edificio próximo a terminarse.

### Oviñana (Cudillero) DICEN QUE... ¿CAVERNO-CRACIA?

Los individuos que formamos la Junta procarretera no podemos permanecer indiferentes ante el suelto publicado en "El Noroeste" del día 25 del actual, en el que se habla de un "monterilla" que promete carreteras y fuentes a todo el que se presta a votar la candidatura de los cavernícolas.

Queremos salir al paso de los que tal afirman.

Este pueblo, de unos doscientos vecinos, vivió hasta la fecha en el mayor abandono y olvido por parte de las Corporaciones que se vinieron sucediendo en el Ayuntamiento de Cudillero, llegando ese abandono a lo intolerable durante el tiempo que permanecimos bajo la presión de la Dictadura. Caida ésta y ocupando la Alcaldía el "monterilla" a que hace referencia el suelto, se solicitó al Ayuntamiento algunas mejoras que inmediatamente fueron concedidas. Posteriormente, cuando no se soñaba con elecciones, se formó una Junta para gestionar la construcción del camino vecinal, incluido en el Plan, de la carretera de Ribadesella a Canero al Cabo Vidio. La "iniciativa" partió del pueblo y fué acogida con cariño por el tan repetido "monterilla" que le prestó y le presta todo calor y apoyo, por tener el convencimiento de que se trata de algo justo y necesario.

Todas las mejoras alcanzadas al "monterilla" se las debemos, y es muy justo y de personas bien nacidas mostrar el agradecimiento de alguna manera, por lo que nada tiene de particular que ahora, este pueblo de Oviñana, al llegar el momento de votar a los que en el Ayuntamiento van a ser sus representantes, se incline en masa en favor del "monterilla" que se desvela por el mejoramiento y bienestar de los pueblos del concejo.

¿Coacción? No. es la voluntad popular que quiere patentizar su agradecimiento. ¿Promesas? No. El que quiera, que se moleste en dar una vuelta por aquí y verá realidades.—Por la Junta: Nemesio López, J. Suárez, Laureano López, José Busto, M. López, Vicente Alvarez Busto.

### TODO EL MUNDO

lee los anuncios de «La Voz de Asturias» y por esto son los que dan el mejor rendimiento

PILONA

### DE SOCIEDAD

Después de pasar breves días en La Goleta, regresó a Oviedo con sus hermosos sobrinos Carmina y Gonzalo Collado, la bella y elegante señorita América Salas Torre.

—Procedente de Salinas, llegó a Villamayor la bella y culta maestra señorita Juana Marina Torano.

—Procedentes de Africa, donde cumplieron sus deberes militares, llegaron a La Piñera y Monés, respectivamente, los apreciables jóvenes Manuel Cardín y Luis González Rodríguez.

—Se halla pasando unos días en Antrialgo al lado de sus tíos los señores de González-Baragaña, el distinguido joven ovetense don Juan López Baragaña.

Lín de Papa.

### La Clínica de Asuero-terapia y de enfermedades de la piel y secretas, de Gijón

Suspende la consulta hasta el próximo Jueves día 9

### Caborana (Aller)

#### MUERTE SENTIDA

Hace unos días, y a la temprana edad de 25 años, descansó en el Señor el joven de esta localidad José Mejido Fernández, perteneciente a una de las familias más queridas del pueblo.

Pertenecía el finado a la brigada de camilleros de la Cruz Roja local en la cual siempre se había distinguido por ser de los primeros en realizar los servicios que de aquélla se requerían.

Su muerte, por lo tanto, ha causado hondo pesar en toda la institución y pueblo en general, como quedó testimoniado en la imponente manifestación que asistió a su sepelio y la no menor concurrencia que asistió a los funerales celebrados en la parroquia de Moreda, por lo que la apenada familia da desde estas columnas las más rendidas gracias a los asistentes a los funerales actos.

Desde la casa mortuoria al cementerio parroquial fué llevado en hombros por los compañeros de brigada del finado, convenientemente uniformados, portando dos de ellos, precediendo al féretro, una soberbia corona con sentida dedicación de la institución.

Descanse en paz tan abnegado camillero y querido hijo del pueblo y reciban sus desconsolados padres, hermanos y demás familia el testimonio de nuestro más profundo dolor que desde estas columnas les reiteramos.

### Campo de Caso

#### FIESTA DE SAN JOSE

Se ha celebrado en el pintoresco pueblo de Soto la fiesta de San José, resultando muy solemne en los actos religiosos y muy variada en la fiesta profana, en la que reinó el mayor orden y cordialidad, entre los jóvenes forasteros y del pueblo.

Los Pepes se mostraron llanos y francos, sucediéndose los convites sin tregua alguna y reinando la alegría hasta terminar su santo día.

Nosotros por nuestra parte manifestamos nuestro agradecimiento a los que tan amablemente nos obsequiaron y en particular al inteligente y acreditado industrial y simpático joven don José Cavilla, dueño del reputado comercio y fonda, único en el referido pueblo de Soto.

### DE SOCIEDAD

Procedente de América ha llegado al pueblo de Soto el inteligente joven industrial don Ramiro García, perteneciente a estimada familia de la parroquia de Sobrecastellu.

Sea bien venido el buen amigo y que su estancia sea larga y grata.

### DE ELECCIONES

Parece que la gente se mueve y los aires caciquiles o políticos soplan en diferentes sentidos en busca de votos que sirvan de alivio y salvación.

INFORMACION DE GIJON

Durante el pasado mes se embarcaron en total 164.000 toneladas de carbón

### EL JUEVES SANTO

La borrasca que descargó ayer tarde sobre Gijón dió lugar a que desapareciera todo el lucimiento de la festividad del día, restando animación a la visita a los templos, e impidiendo que saliera la procesión.

### UN OFRECIMIENTO

El alcalde en funciones recibió ayer una carta de don Secundino Felgueroso, en la que autoriza al Ayuntamiento para utilizar escombros de caliza, procedentes de las obras que se están realizando en La Cameche, y que pueden emplearse en el arreglo de caminos de la zona rural.

Se contestó al señor Felgueroso agradeciendo este ofrecimiento.

### UN GRUPO ESCOLAR

El arquitecto municipal ha presentado un proyecto de edificio para grupo escolar en la parroquia de Lavandera. Comprende dos modalidades: una de ellas se referirán solo a planta baja, y el coste de la obra se calcula en 24.278,60 pesetas, y la otra es de planta y piso, por un importe de 42.672,70 pesetas.

### MEDIDAS SANITARIAS

Se han reiterado las órdenes al capataz de limpiezas y a los veterinarios municipales, para que se persiga con todo rigor el sistema

## SIDRA

El domingo se rompió un tonel de sidra en el agar de Adela Muñiz, en Santa Eulalia de Morcín.

de utilizar las latas con las cuales se trae la leche a la población, para llevar a las aldeas residuos de comida con destino a cerdos.

También se insistió en la orden de prohibir la acumulación de basuras en algunos rincones de los barrios, amenazando con severas sanciones a los infractores.

### EL EMBARQUE DE CARBONES

En la pasada decena se cargaron las siguientes cantidades de carbón por los puertos de Gijón-Musel:

Musel.—Turno primero. Ferrocarril de Langreo, 8.538,29 toneladas.  
Idem segundo, 7.596,87.  
Idem tercero, 4.407,12.  
Idem cuarto, 3.635,28.  
Idem grúas chicas, 639,23.

Dársena.—Muelles, 3.080,33 toneladas.

Total cargado en la decena por el ferrocarril de Langreo, 27.897,12 toneladas.

Musel.—Ferrocarril del Norte. Cargaderos de la Junta de Obras, 20.056,28 toneladas.

Idem idem grúas chicas, 7.777,84. Total cargado en la decena por la Junta de Obras, 27.834,12 toneladas.

Depósito, 539 toneladas.

Haciendo un total en la decena por ambos ferrocarriles, incluido depósito, de 56.270,24 toneladas.

Total cargado por el ferrocarril de Langreo durante el mes, toneladas 76.446,87.

Idem idem del Norte, 85.886,26. Idem idem de depósito, 1.316.

Haciendo un total por ambos ferrocarriles, durante el mes, incluido depósito, 163.849,10 toneladas.

### SECCION MARITIMA

En las primeras horas de la tarde de ayer descargó una borrasca con vientos fuertes del Noroeste y chubascos.

En la costa recaló marejada. El pronosticador Lambrecht acusa tendencia a mucha lluvia.

El telegrama del Observatorio dice:

"En el golfo de Vizcaya existe una borrasca. Probables vientos fuertes del Oeste y marejada en el Cantábrico. Chubascos tormentosos en toda España."

### Entradas

Juan Artaza, vacío, San Sebastián.

Aller, idem, Bilbao.  
Santirso, idem, idem.  
Artza Mendi, general, idem.  
Bilbaino, vacío, idem.  
Rosita, pinos, Vegadeo.  
Ineschu, idem, Santa Marta.  
Río Cabriel, general, Santander.  
Río Besaya, mineral, Bilbao.

### Salidas

Llodio, carbón, Bilbao.  
Esles, idem, Valencia.  
Sotón, idem, Bilbao.  
Cabo Quintes, general, Santander.  
Anciola 3, idem, Avilés.

### Periódicos atrasados

de todos tamaños se venden en «PUBLICITAS»



## Compagnies Francaises C. Sud-Atlantique y Chargeurs Réunis

Para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia, 3.ª en camarote y 3.ª corriente, saldrán de VIGO los magníficos vapores extrarapidos.

27 Marzo MASSILIA 18 Abril LUTETIA  
Precio del billete en clase preferencia, pesetas 742,45.  
Id., id., en 3.ª con camarote, 648,70.  
Id., id., en 3.ª corriente, 613,70.

VAPORES RAPIDOS  
Para Leixoes, Lisboa, Dakar, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:  
18 Marzo BELLE ISLE 19 Abril LIPARI

PRECIOS  
En tercera preferencia, pesetas 702,45.  
En tercera con camarotes, 608,70.  
En tercera corriente, 583,70.

SALIDAS DE LA CORUÑA  
Para Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:  
24 Marzo KERQUELEN 18 Abril LIPARI

Precio del billete en 3.ª clase, 583,70 pesetas.  
Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España: Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.  
**Antonio Conde, Hijos**

VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.

## Compagnie Générale Transatlantique

LINEA DE VIGO - NUEVA YORK  
Saldrán de VIGO directamente para Nueva York:  
20 Abril ROCHAMBEAU

Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos.  
Id. de 3.ª clase, pesetas 548,70, más ocho dólares de impuesto americano.  
Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo: Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.  
**Antonio Conde, Hijos**

La persistente lluvia de ayer deslució la acostumbrada visita a los monumentos

El día de ayer

EN LA RESIDENCIA PROVINCIAL

A las diez y media de la mañana de ayer, se celebraron con gran solemnidad, como todos los años, los divinos oficios.

Dijo la misa el capellán del establecimiento, presbítero don Mariano Naves, asistido por otros dos señores capellanes de la Beneficencia provincial, siendo admirablemente cantada por un coro de asiladas, con acompañamiento de orquesta.

Presidían el gobernador civil don Eduardo Rosón, los diputados provinciales don José María García Guisasaola y don Víctor Méndez Trelles y el secretario de la Diputación don Pedro Mantilla. Ocupaban puestos preferentes los directores de la Residencia Provincial y del Hospital-Manicomio, don Macario Iglesias y don José García González, respectivamente; los administradores y contadores de ambos establecimientos; casi la totalidad de los empleados de la Diputación y el decano de la Beneficencia provincial don Eugenio Carrizo con varios señores médicos.

Terminada la misa, se formaba la procesión, que recorría la capilla para depositar en el túmulo las Sagradas Formas.

Llevó el estandarte el señor Mantilla, recogiendo las cintas dos de sus hijos.

El farol fué puesto en manos del señor gobernador civil, y portaban las varas del palio los señores García Guisasaola y Méndez Trelles, diputados; Carrizo, decano de la Beneficencia; Clavaguera, oficial primero de Secretaría de la Diputación; Iglesias y García González, directores de los establecimientos benéficos.

La ceremonia religiosa terminaba cerca del medio día, a cuya hora el director y jefes administrativos obsequiaban a los asistentes con pastas, licores y habanos.

EN LA CATEDRAL

Se celebraron con gran solemnidad los divinos oficios propios del día.

En las primeras horas de la mañana se distribuyó la sagrada comunión en la capilla de Santa Eulalia, a numerosísimos fieles.

Después de la hora nona se dijo la misa en la que ofició, revestido de pontifical, el ilustrísimo señor obispo, procediendo, después de la Consagración de los Santos Oleos, a dar la comunión a los señores canónigos y beneficiados, testigos de la Consagración, Tribunal eclesiástico, a los doce pobres y a otras muchas personas.

Terminada la comunión, se trasladó el Santísimo a la Cámara Santa.

Los Santos Oleos, después de consagrados, fueron llevados procesionalmente por las naves del templo a la capilla del Rey Castro, para ser allí distribuidos entre los arciprestazgos de la Diócesis.

El Santísimo fué también llevado procesionalmente desde el altar mayor hasta el Monumento. Después de la procesión se rezaron las vísperas y se desnudaron los altares.

Por la tarde, el señor obispo, revestido de pontifical, procedió a lavar los pies a los doce pobres y acto seguido el canónigo magistral muy ilustre señor don Benjamín Ortiz, ocupó la sagrada cátedra pronunciando el sermón del mandato, terminado el cual se fué procesionalmente a la Sala Capitular donde el prelado verificó el lavamanos a los señores canónigos y beneficiados.

A las seis de la tarde se cantaron solemnes maitines y laudes y después el Miserere.

EN SAN JUAN

A las doce de la mañana se celebraron los divinos oficios a gran orquesta, con gran asistencia de fieles.

A las siete de la tarde hubo maitines y de nueve a diez de la noche se hizo el ejercicio de la Hora Santa.

EN SAN ISIDORO

Los oficios se celebraron a las diez y cuarto y los maitines a las cinco de la tarde.

EN SAN TIRSO

A las once tuvieron lugar los oficios del día y a las siete de la tarde se hizo el Via Crucis.

EN LA CORTE

Se celebraron los oficios a las

diez, a las cinco los Maitines, revistiendo gran esplendor.

EN OTROS TEMPLOS

En San Julián de los Prados, San Pedro de los Arcos, San Pelayo, Salesas, Madres Agustinas, Siervas de Jesús, Madres Esclavas, Hermanitas de los Pobres, Ursulinas, Colegio de María Inmaculada, Asilo de Huérfanos del Fresno, Padres Jesuitas, Santo Domingo y Madres Carmelitas, se celebraron también solemnes cultos, viéndose los templos y capillas concurridísimos de fieles.

LA VISITA A LOS MONUMENTOS

Aunque amaneció un día despejado, a media mañana se nubló el cielo y comenzó a llover en gran abundancia. Aclaró a ratos, lo que hizo esperar que no continuara la lluvia, pero a medio día se cerró a llover de tal forma que ya no cesó en todo el día.

Como es natural, el mal tiempo privó a nuestras calles de la animación tan propia de estos días de Semana Santa, desluciendo notablemente la acostumbrada visita a los Monumentos; pero esto no obstante los templos y capillas de la ciudad se vieron concurridísimos y los actos religiosos de la tarde se celebraron con gran brillantez y esplendor.

VIERNES SANTO

En la Catedral

A las seis de la mañana, sermón de Pasión a cargo del muy ilustre señor don Arturo Sandoval, dignidad de Arcediano.

Prima, a las nueve, y a continuación el oficio del día. Adoración de la Santa Cruz, procesión al Monumento y adoración al Santo Sudario.

A las cuatro de la tarde, Completas, Maitines y Laudes, y al final Miserere.

En San Juan el Real

A las diez de la mañana, oficios solemnes. A continuación el ejercicio del Via-Crucis.

Por la tarde, a las siete y media, Rosario y Calvario.

En San Isidoro

Oficios solemnes, a las ocho de la mañana.

A las cinco de la tarde, el Santo Entierro, que recorrerá las calles de costumbre.

En la Corte

Oficios, a las ocho, y a continuación Via-Crucis.

A las siete de la tarde, rosario y Via-Crucis.

En San Tirso

A las siete, Via-Crucis.

A las ocho, solemnes oficios.

Por la tarde, a las siete, rosario y Via-Crucis.

En Santo Domingo

A las nueve de la mañana, solemnes oficios.

En la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús (Las Salesas)

Por la mañana, los oficios, a la misma hora que en el día anterior.

A la una de la tarde será el ejercicio de las Siete Palabras, que estará a cargo del P. Santa Anna. En los intermedios, cantos alusivos al acto y a toda orquesta.

Se terminará con el "Perdón", y después se dará a adorar a los fieles el Santo "Lignum Crucis".

Por la noche, a las siete y media, sermón de la Soledad a cargo del R. P. Gabino de la Virgen del Rosario, C. A., terminándose con el "Stabat Mater".

En el Monasterio de San Pelayo Sagrados oficios a las siete de la mañana.

Maitines, a las cinco y media de la tarde.

En las Esclavas (calle de González del Valle)

Oficios, a las diez menos cuarto. Sermón de Pasión a las cinco por el R. P. Bonifacio Barbero, S. J.

Oficio de tinieblas, a las seis.

En la capilla de los PP. Jesuitas A las ocho y cuarto de la mañana, Via-Crucis rezado.

A las ocho y cuarto de la mañana, explicación de las ceremonias. A las ocho y media, Divinos Oficios.

A las tres y media de la tarde, solemne Via-Crucis.

A las siete sermón de Pasión y Soledad.

Iglesia de los PP. Carmelitas A las seis, Via-Crucis cantado.

A las ocho, los oficios divinos. A la una, las Siete Palabras, predicadas por el R. P. Claudio, C. D., y canto del "Stabat Mater".

La parte musical será ejecutada por el coro de la Comunidad.

En las Adoratrices

Oficios divinos, a las ocho.

En las Siervas de Jesús

Oficios solemnes, a las siete de la mañana.

En la Residencia provincial Oficios, a las nueve y media, a los que asistirán el señor Gobernador y la Excm. Diputación.

En las Damas Catequistas A las dos de la tarde, sermón de las Siete Palabras.

A las siete, sermón de la Soledad por el ilustrísimo señor Obispo.

En las Hermanitas de los Pobres Oficios solemnes, a las ocho.

Colegio de María Inmaculada (San Vicente)

A las seis y media, oficios.

A las cinco y media, Corona Dolorosa y sermón por el Padre Santa Anna.

A continuación Via-Crucis.

Asilo del Fresno Oficios, a las siete.

A las seis y media de la tarde, Via-Crucis.

A las siete, rosario.

En las MM. Carmelitas Oficios, a las ocho. Maitines, a las cinco.

En San Julián de los Prados A las ocho, los oficios propios del día.

Por la tarde, a las siete, rosario y sermón a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval. Procesión y para terminar Via-Crucis.

En San Pedro de los Arcos A las nueve y media, oficios solemnes, y a la terminación Via-Crucis.

Por la tarde, a las siete, sermón de la Soledad.

SABADO SANTO

En la Catedral

Prima, a las ocho y media. Oficios del día y Misa de Gloria a toda orquesta.

En San Juan el Real A las ocho de la mañana, oficios solemnes.

A las nueve, Misa de Gloria, y en ella se dará la Comunión a cuantas personas deseen recibirla.

A las siete y media de la tarde, se rezará el rosario, y se hará el ejercicio del Via-Crucis.

En la Corte

A las siete, oficios solemnes.

A las ocho, Misa, y en ella se dará el Pan de los Angeles a cuantas personas lo deseen.

A las siete de la tarde, rosario.

En San Tirso el Real

A las siete y media, oficios.

A las nueve, Misa de Gloria.

En las Salesas

Los oficios de este día darán principio a las seis y media de la mañana.

En el Monasterio de San Pelayo Oficios, a las siete de la mañana. Maitines, a las cinco.

En las Esclavas (calle de González del Valle)

Oficios, a las seis y media.

En la iglesia de Santo Domingo Oficios, a las ocho de la mañana.

En la capilla de los PP. Jesuitas A las ocho y cuarto de la mañana, explicación de las ceremonias.

A las ocho y media, Divinos oficios, y en los cuales se dará la Sagrada Comunión.

En las Siervas de Jesús

A las seis y media, oficios, y después Misa de Gloria.

Se dará la Sagrada Comunión. En la Residencia provincial Oficios divinos, a las ocho, asistiendo, como en los días anteriores, la Excm. Diputación.

En los PP. Carmelitas

A las siete y media de la mañana, bendición del nuevo fuego canto de la Angélica y Profecías.

La Misa solemne de Gloria empezará a las nueve. Dentro de la Misa se dará la Sagrada Comunión.

Por la tarde, a las seis y media, rosario y Salve solemne.

En el Asilo de Huérfanos

Oficios divinos, a las siete. Rosario y lectura espiritual a las seis y media de la tarde.

En San Julián de los Prados A las siete y media de la mañana, Via-Crucis.

A las nueve, oficio, y a las diez y media, Misa de Gloria.

En San Pedro de los Arcos Oficios a las siete. Misa de Gloria, a las ocho y me-

dia, y terminada esta se distribuirá el agua bendita.

En el Colegio de la Purísima Concepción (calle de San Vicente)

Oficios, a las seis de la mañana.

DOMINGO DE PASCUA

En la Catedral

Maitines a las seis. A continuación laudes y procesión con el Santísimo Sacramento.

Prima a las nueve. Misa pontifical, y sermón a cargo del muy ilustre señor magistral y bendición papal.

En la Capilla de los Padres Jesuitas Homilias en las misas de seis y media, de nueve y diez.

A las siete y cuarto de la tarde función solemne con rosario, Exposición de Su Divina Majestad y sermón en la fiesta.

En los Padres Carmelitas

Por la mañana, a las cinco, maitines solemnes y a continuación misa a toda orquesta con procesión del Santísimo por las naves del templo.

Por la tarde, a las seis y media, Exposición, rosario, sermón y bendición con el Santísimo.

En San Pedro de los Arcos

A las ocho y media, misa de comunión.

A las once misa solemne.

JABON ZOTAL

Curá herpes y granos.

BANCO BILJONES DE CREDITO

CAPITAL 12 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL

Conda núm. 8. (E) Luano. Ribadesella y Villaviciosa. Est. Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas toda clase de operaciones de

BANCA BOLSA Y CAMBIO

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA Interés: tres y medio por ciento. Reintegros a la vista.

CUENTAS CORRIENTES

En pesetas y Moneda Extranjera a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

SECCION POPULAR

MEDALLA DE NACAR, rodeada de perlas, se extravió desde la calle de Uria, pasando por las de Fuena, Jesús, Iglesia de San Isidoro, Arcos de la Plaza, Jimadavilla, Rúa, Sanz y Forés, hasta la iglesia de San Tirso.

CABALLERO BIEN PRESENADO se necesita como agente vendedor. Presentar hoy de 6 a 7 1/2 en el Hotel La Madriena.

RAJOYENESI ¿Teneis vuestro aparato estropeado o deseais adquirirlo por precio módico? Dirigios a Trascorrales. (Relojeria).

ACADEMIA DE CORTE y confección, por el sistema más moderno. Profesora con título, Magdalena, 11, tercero.—Oviedo.

COMPRA-venta de fincas. Agencia «Argos». Pidal, 4, entresuelo, izqda. Teléfono, 2587. Tenemos encargo de vender, comprar fincas. Colocación de capitales.

POR CAMBIO de negocio traspásase acreditado Bar con vivienda, sito céntrico de Oviedo. Razón: Publicitas.

SE VENDEN dos chalets de nueva planta en la Avenida de los Monumentos del Naranco. (La Materra) Se dan facilidades en el pago. Informes: Marcelino Suárez, Principado 5, Teléfono 1829.

AUTOCAR REO, 18 plazas, poco uso, se vende. Garage «Vasco Asturiano», Oviedo, informarán.

SE ARRIENDA piso, sitio céntrico, cuarto de baño. Garáu razón Almacén Muebles, Plaza Catedral.

CEDESE GABINETE amplio, vistas a la calle, sitio céntrico, con o sin pensión. Razón: Publicitas.

SE VENDE chalet, nuevo sin habitar. Facilidades en el pago. Razón: Arzobispo Guisasaola, 8, primero.

SE admite uno o dos huéspedes en familia, en sitio céntrico. Informes: «Publicitas».

TRASPASO TIENDA en calle de mucho tránsito. Renta 60 pesetas mensuales. Informes: «Publicitas».

VENDESE tres camas, armario de luna y aparador, mesa y mesita de noche. Lueta, 35, primero.

CONTABLE MECANOGRÁFO práctico, immejorables informes, se ofrece mañana o tarde. Dirigirse teléfono 37-40.

Ecós del Magisterio CUESTIONES DE ACTUALIDAD

Para el Magisterio español

Dispuesto por R. D. de 13 del pasado mes que las próximas elecciones a concejales se celebren con arreglo al procedimiento de la Ley de 8 de Agosto de 1907, sin tener en cuenta las modificaciones que en él introdujo el Estatuto municipal; suprimida la incapacidad que señalaba la Ley de 22 de Agosto de 1896, pero subsistentes y en todo su vigor los demás motivos de incapacidad e incompatibilidad que señala la Ley del 2 de Octubre de 1877 por decirlo expresamente el artículo 2.º del R. D. citado, debe entenderse que el cargo de maestro nacional está comprendido en el caso 3.º del art. 43 de la antigua Ley municipal, pues no hay razón alguna para que sea aplicable el último párrafo del caso 2.º del artículo 85 del Estatute que exceptuaba de la incompatibilidad al Profesorado, incluso a los maestros, máxime teniendo en cuenta que en la intención del legislador está que en las próximas elecciones no se aplique para nada el Estatuto.

De lo dicho se desprende lógicamente que los maestros nacionales vuelven a quedar excluidos de los municipios, como representantes del pueblo, aunque sea la voluntad de éste elegirlos, y por tanto sin representación alguna.

De nuevo el Magisterio español vuelve a ser víctima del desdén y a quedar huérfano de protección en los sitios en que debiera tenerla y no la puede esperar sino de él mismo. ¿Qué dicen a esto las Asociaciones?...

Aurelio P. Campano.

PRO INTERINOS SUSTITUTOS Y NORMALISTAS

Convocatoria para el día 5 de Abril

Compañeros: ¿Habrá llegado el momento de que todos, sin distinción de sexos, nos reunamos el día 5, a las once de la mañana, en la Escuela Normal de Maestros?

Nos encontramos en el crítico momento que exige una gran actividad por parte de todos, que nos alentemos unos a otros y simpatice-

PROFESIONALES

R. MIYARES

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono: 2700

Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 8, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884 (OVIDO)

A. Cortés del Egido Enfermedades del aparato respiratorio. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6 Cabo Noval, núm. 10, pral. OVIDO

C. G. Parreño MEDICO del Hospital Provincial Suspende la consulta hasta nuevo aviso. Cabo Noval, 12, 1.º—Oviedo Teléfono 2725

CONSULTA: de 12 a 1 media y de 4 a 6. Teléfono 1038—Oviedo

LABORATORIO MEDICO E. Menéndez Del Instituto de Higiene y del Dispensario Anti-Venéreo.—Análisis clínicos. Cabo Noval, 12, dra. 2.º Teléfono 2652

Medico especialista Valentín Fernández VIAS URINARIAS PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6 OVIDO

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas. Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico «LAREDO» Avenida de Fuertes Acevedo, núm. 44.

Medico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5.

¿Cemos con la palabra ¡Unión! ¿Que dará algún anticompañero que no asista el día 5 y continúe con esa apatía e indiferencia? Todos los compañeros de provincias están unidos. ¿Seremos en ésta donde redoblemos con mayor número de adhesiones? El asunto está serio. ¡Acudid! Acudid todos el día 5 a defender vuestro derecho. Os lo pide de corazón.—La Comisión.

Nota.—Se suplica a todos los compañeros de partido o aldeas tengan la bondad de avisarse.

LA CASA DEL MAESTRO El esfuerzo colectivo

Para acometer empresas de cierta importancia, no suele bastar la acción individual. Ante la complejidad que hoy adquiere la vida en todos sus aspectos, es muy difícil llegar a la realización de un proyecto, con solo la intervención de una persona. Esto obliga a los hombres a asociarse para cumplir los fines de la vida.

Pero la voluntad es una fuerza avasalladora. Basta querer decididamente una cosa, para tener muchas probabilidades de conseguirla. Los inconvenientes y dificultades, parece como que se achican y empuquefecen, ante una voluntad firme y resuelta, y el problema entra en camino de pronta solución. No pensemos ni deseemos encontrar colaboradores tan eficaces que nos libren de todo esfuerzo propio, ni contemos con ayudas inseguras. Tenemos que hacer frente a la empresa, y acometerla con brío y tesón suficientes, si queremos que el éxito culmine nuestra obra.

Ante el ideal de renovación y perfeccionamiento que alienta el espíritu colectivo del Magisterio asturiano, tenemos fé y confianza. Otras cosas se nos presentaban muy difíciles y las hemos vencido. Es de esperar que en ésta también venceremos, y que no tardando la Casa del Maestro será una realidad en Oviedo.

Sección Administrativa Al maestro de Godanes (Salas), don Sérvulo Angel Gómez, se le comunica no haber lugar a que se le reintegre a la escuela de Villamarzo, que tenía, porque ello implicaría la admisión de renuncia de su actual cargo, que le correspondió en concurso.

Sección Administrativa

Julio R. Fontán Especialista: estómago, intestino, higado De 10 a 12 y 2 a 4 Uria, 28, segundo.—Teléfono 35-50 OVIDO

Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc.

Guillermo López del Dispensario Antivenéreo Piel-Venéreo-Sífilis Diatermia-Rayos ultravioleta P. Constitución, 6.—Teléfono 11-88

Manuel Collantes A. Baylla Médico del Hospital Provincial Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorinolaringología del doctor Tapia. Especialista de la Cruz Roja Suspende su consulta hasta nuevo aviso

Uria, 25, 1.º Oviedo.

LUIS F. VEGA Médico Oculista

Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º

Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526.

José Fernández González Enfermedades nerviosas y mentales Jefe clínico de Hospital Psiquiátrico de la Beneficencia provincial Consulta: de 11 a 2 y 3 a 5 URJA. 50, 2.º Teléfono 2818

INTERESANTE!

Una experiencia adquirida después de muchos estudios y ensayos. Unos talleres modernos. Un personal especialista y competente permiten asegurar a todos cuantos necesitan de un miembro artificial la máxima satisfacción

# NOTAS DEPORTIVAS

LOS DEPORTES Y LA HIGIENE

## El proyecto de la piscina está hecho y se ofrece gratis

Muy lamentable que en el año de 1931 haya que hacer campañas de Prensa para que en una capital de provincia, de una provincia que tiene un millón de habitantes, haya baños públicos. No hace mucho que contemplábamos el servicio de esta índole establecido por otro Ayuntamiento de capital de provincia, en el que por veinte céntimos, se puede dar el gustazo todo ciudadano de pegarse un placentero baño de ducha a la vez que rinde la parte obligada a la higiene. Duchas eran las que vimos, porque la ducha tiene la ventaja de impedir el estancamiento de aguas, los residuos que pueden quedar en las bañeras. Pero hablémoslo quedo, para que no trascienda el caso de que Oviedo carece de baños públicos.

Ahora que una Sociedad amante del deporte está construyendo un gran estadio en el que se invierte más de medio millón de pesetas, pudiera presentarse la oportunidad de mover a esos benefactores, que no de otro modo hemos de calificar a los que arriesgan sus dineros en beneficio de la expansión del pueblo, a que ampliasen un poquito la obra, construyendo la piscina. Y ya que, al parecer, les guían buenos propósitos, vamos a decir que el ingeniero señor Sánchez del Río ha hecho un hermoso y sencillo proyecto de piscina aprovechando la capacidad de los terrenos del nuevo campo de deportes.

### BREVE RESEÑA DEL PROYECTO

Como decimos es sencillo. La piscina tiene 27 metros y medio de largo por 14 y medio de ancho. Las zonas de profundidad, bien divididas, tienen tres planos: uno de un metro cuarenta centímetros; otro de un metro ochenta, suficiente para cubrir a una persona, y el tercero de cuatro metros para el ejercicio franco de la natación. En este último hay dos trampolines, el primero a una altura de 2,50 metros y el segundo a una altura de cinco metros, para saltos y filigranas.

Los cauces son de azulejos, y las pistas laterales cuentan con vistosos bancos de azulejos también, para los espectadores.

## No se designó el equipo del Oviedo que jugará contra el Castellón

Anoche procuramos ponernos a hablar con algunos de los elementos directores del Real Oviedo para saber la forma en que el equipo ha de alinearse frente al Castellón.

Todavía no se ha decidido nada. Es probable que sea la misma que en Sevilla se enfrentó al Betis, con el cambio de Ángel, que desde luego actuará en este partido en su puesto de medio centro.

De la línea delantera no se sabe aún nada en concreto; es la pesadilla de los directores a quienes no se escapa la trascendencia que el encuentro que el próximo domingo ha de jugarse contra los castellonenses en Teatinos puede llegar a tener para el Oviedo.

Según adelantamos ayer, la Federación Regional ha resuelto la reclamación formulada por el ex-jugador del Oviedo, Tamargo. La resolución ha sido favorable a la directiva ovetense, estimándose rescindido el contrato con dicho profesional, aunque sin acceder a que el Club conserve "los derechos que dimanantes de la inscripción tendría a fin de temporada".

Tenemos entendido, que, en lo concretamente relacionado con el jugador Tamargo, el Oviedo no pensaba ejercer tal derecho, aunque la Federación Regional se lo hubiese respetado. Pero esto aparte, los del Comité que redactaron el fallo, no se han dado cuenta de la trascendencia de esa determinación que corta de una cuchillada la orientación que los legisladores futboleros han dado al problema del profesionalismo.

Con el precedente sentado en ese fallo, se deja un portillo abierto para que la gente pueda zafarse de

### LA AFICIONADA ELEVARE UNA SOLICITUD

Ayer hemos visto la solicitud que un grupo de aficionados ovetenses elevará a la Sociedad del nuevo estadio, ofreciéndose, si es necesario, a encabezar una suscripción. Pero el proyecto es económico: nada más que siete mil pesetas.

Aunque se estableciese una módica cuota entre los socios que quisieran hacer uso de la piscina, habrían de ser centenares los jóvenes que se dedicasen al deporte sanísimo de la natación, y de ello se desprendería, necesariamente, el estímulo a la gimnasia, a los baños de sol, complementarios estos ejercicios para la mejor cultura física.

### PUDIERA INAUGURARSE CUANDO EL ESTADIO

La obra es fácil de realizar; cosa de semanas, y pudiera muy bien inaugurarse al tiempo que el nuevo campo de deportes.

Tiene tanta importancia la realización de este proyecto que con solo pensar que en Oviedo, excepto las casas nuevas o las de los ricos, ninguna tiene cuarto de baño, sería suficiente a que el Ayuntamiento tomara la cosa por suya.

La piscina—agua corriente—ofrece todas las garantías de higiene apetecidas. Sin duda el Municipio tomará por suya la petición de los ovetenses, ya que el Ayuntamiento no ofrece ninguna de esas ventajas imprescindibles en las poblaciones. Y no le pedimos que lo haga por su cuenta exclusiva, como el de la capital de provincia a que aludimos primero, que por los veinte céntimos facilita tohalla, inclusive, y tiene un plantel de empleados completo para el mejor servicio.

Conocemos la opinión de algunas personas de las que intervienen en la mencionada Sociedad constructora del campo de deportes, y acariciamos la esperanza de que esta vez irá de veras y que los ovetenses afuirán en masa a inscribirse como socios del primer Club local de deportes. Zaragoza es un ejemplo. Hay dos Sociedades de primera categoría; una tiene piscinas y es la que cuenta con más socios porque ello es natural.

sus compromisos sin que los Clubs tengan medio de defender sus legítimos intereses.

He aquí una estadística para los aficionados a detalles:

En el actual año lleva jugados Italia tres partidos internacionales.

Contra Francia el 25 de Enero, que lo ganó por 5 a 0. En Bolonia.

Contra Austria el 22 de Febrero, que lo ganó por 2 a 1. En Milán.

Contra Suiza el 27 de Marzo, que lo empató a uno. En Berna.

El equipo italiano ha variado en los tres partidos.

Aparte del portero Combi ninguna de las líneas ha sido igual.

Como zagueros jugaron contra el equipo francés, Rosseta y Caligaris.

Contra Austria y Suiza, Mozzeglio y Caligaris.

En la línea media es donde ha habido más cambios.

Contra Francia: Pito, Bernardini y Cattaneo.

Contra Austria: Pito, Ferraris IV y Bernasconi.

Contra Suiza: Pito, Ferraris IV y Bertolini.

En la línea delantera ha habido variaciones en el ala derecha, mientras que el centro Meazza y el ala izquierda Ferrari-Orsi ha sido la misma.

Veamos el ala derecha:

Contra Francia: Liberati-Cesarini.

Contra Austria: Constantino-Banchero.

Contra Suiza: Constantino-Cesarini.

Ahora le quedan a Italia otros dos partidos:

Contra Portugal, en Oporto (al parecer), el 12 de Abril.

Y contra España, en Bilbao, el 19.

Además del asunto de Tamargo, en

la reunión celebrada el martes por el Comité Regional se acordó lo que sigue:

**Sanción a jugadores.**—Como consecuencia de denuncias presentadas por el Círculo Popular, de La Felguera, se impusieron:

Tres meses de suspensión a cada uno de los jugadores Abelardo Carcedo, Vicente Manzanal y Luis Rodríguez.

Un mes de suspensión a cada uno de los jugadores Antonio González y Joaquín Morado.

Todas ellas empezarán a contarse de 1 de Septiembre próximo.

**Multas.**—Se impuso una multa de 50 pesetas al Círculo Popular, de La Felguera, por admitir la participación de jugadores federados en un torneo que organizó para equipos sin federar.

Asimismo se impusieron 10 pesetas de multa al Racing Club Langreano, por no facilitar dentro del plazo oportunamente establecido datos que le solicitó la Federación Regional.

### NUEVO CLUB

Bajo el título de "Club de Verano", y formado por varios jóvenes de esta capital ha sido formado un nuevo equipo que luchará durante el próximo verano con todos los equipos de Asturias no federados, sin condición de ninguna clase, solamente por los retos que sean aceptados por la directiva. Por el "Club de Verano".—V.

### En Colloto SAN LAZARO, 8; ASTUR COLLOTENSE, 1

El pasado domingo jugaron un partido los equipos arriba indicados en el campo de la Sierra.

Vencieron los lazarineros por el gran score de 8-1.

El partido resultó muy entretenido.

Por los del San Lázaro todos muy bien.

### En Nava VENCE EL EUROPA AL JUNIORS DE VILLAVICIOSA POR LA MÍNIMA DIFERENCIA

Con una buena entrada celebróse el pasado domingo un interesante encuentro entre villaviciosinos y navetos. A las cuatro en punto y bajo las órdenes de Carbajal dió principio el partido, que desde los comienzos del mismo hasta el final estuvo muy interesante, pues ambos equipos pusieron el mayor ardor en la contienda en busca del ansiado triunfo. En la primera fase del partido el dominio es alternativo, si bien en algunos instantes se acentúa en favor de los caseros, que denodadamente luchan por marcar, pero la defensa del Juniors, que indudablemente estuvo muy acertada y segura, impidió que los del Europa lograran perforar su meta, y sin que ambos equipos hayan conseguido movilizar el marcador termina el primer tiempo.

En la segunda parte decaen algo en el principio los del Europa, decaimiento que aprovechan los de Villaviciosa para internarse y con gran peligro en los terrenos contrarios, pero la defensa de los de Nava despeja bien, evitando así que los forasteros consiguieran el marcar. Van veinticinco minutos de juego, la lucha presenta caracteres de un verdadero partido de campeonato. Se rehacen los del Europa duplicándose los jugadores, que presionan la meta contraria, y cuando ya hacía suponer que el partido terminaría en un empate a cero, logran éstos marcar el primer tanto en una jugada muy bonita que el público aplaude con entusiasmo.

Se pone el esférico en acción y minutos después consiguen para su equipo el segundo y último tanto, pero esto no hace decaer el entusiasmo en las filas del Juniors que se lanza a gran tren en busca de mejorar su tanteo, y cuando faltan unos tres minutos para terminar el partido logran introducir el balón en la red del Europa, terminando así el encuentro.

El equipo de Villaviciosa, gustó mucho; el público satisfechísimo, deseando se les vuelva a brindar otra buena tarde de fútbol como la que acabamos de reseñar.

### En Sotroñdio EL SOTROÑDIO F. C.

El equipo del Sotroñdio F. C. que tan brillantes victorias alcanzó en la pasada temporada y que durante algún tiempo estuvo alejado

de los campos del deporte por la falta de algunos de sus titulares, vuelve nuevamente a renacer con un nuevo equipo, donde existen elementos de los cuales se espera mucho.

Otro de los alicientes del renacimiento del nuevo equipo es la inauguración de un precioso campo que se solemnizará con una gran fiesta.

En junta general efectuada el 28 del mes pasado quedó constituida la nueva directiva, de la cual se espera "la carne en el asador" para la pronta prosperidad del equipo y para que vuelva a ser el equipo tan temido por toda la provincia.

La directiva es la siguiente:

Presidenta de honor, señorita Marcelina Martínez González; presidente efectivo, don César Fernández González; vicepresidente, don Aquilino Rodríguez de la Calle; secretario, don Gumersindo Castañón Posada; vicesecretario, don Germán Palacios Gutiérrez; tesorero, don Silvino Martínez González; contador, don Wenceslao Fernández González; vocales, don Fructuoso Rodríguez y don César Havia; capitán, don Antonio Ribera.—Argüelles.

### BOLOS

CALENDARIO PARA LAS FINALES DEL CAMPEONATO REGIONAL DE BOLOS

Abril 5.—Subcampeón de Gijón (Bolin de Sama) contra el campeón de idem (La Prueba); campeón de Oviedo (Turonesa) contra subcampeón de idem (Ideal).

Día 12.—Campeón de Gijón (La Prueba) contra campeón de Oviedo (Ideal) contra subcampeón de Gijón (Bolin).

Día 19.—Subcampeón de Gijón (Bolin) contra campeón de Oviedo (Turonesa); subcampeón de Oviedo (Ideal) contra campeón de Gijón (La Prueba).

Día 26.—Campeón de Gijón (La Prueba) contra subcampeón de idem (Bolin); subcampeón de Oviedo (Ideal) contra campeón de idem (Turonesa).

Día 3 de Mayo.—Campeón de Oviedo (Turonesa) contra campeón de Gijón (La Prueba); subcampeón de Gijón (Bolin) contra subcampeón de Oviedo (Ideal).

Día 10.—Campeón de Oviedo (Turonesa) contra subcampeón de Gijón (Bolin); campeón de Gijón (La Prueba) contra subcampeón de Oviedo (Ideal).

Todas las partidas se jugarán en las boleras de las entidades que figuran en primer término, quedando al mismo tiempo establecido el tanteo "average" para los casos de empate.

Si a pesar del tanteo "average" surgiera algún empate éste será ventilado el día 14 de Mayo, en bolera neutral.

Para todas estas partidas designará delegados oficiales la Federación Asturiana de Bolos.—El Comité.

### En Nava de Langreo UNA BUENA ACTUACIÓN DE "LA LANGREANA"

El domingo jugaron una partida de bolos "La Langreana", de Sama, y "La Bolística", de La Felguera, ganando la primera por su excelente juego.

19 por 17, ese fué el resultado, como decimos, favorable a los de Sama, destacándose Manuel Magdalena, que estuvo soberbio, siguiéndole en méritos Secundino Alvarez y Arturo Magdalena.

Por "La Bolística", los mejores José Palacios y Joaquín.

El domingo "La Langreana" ha de contender con "La Bola de la Nava".

¡Hay que animarse, muchachos!

### En Carbayín ANTE UN PRÓXIMO ENCUENTRO MANO A MANO

El jugador de bolos Alipio, perteneciente a la Sociedad "La Nueva", de Mieres, aceptó el reto lanzado en estas mismas columnas por el conocido "Cajetilla".

Con relación a esta contienda, se nos dice que la directiva "La Necesaria", a la cual pertenece "Cajetilla", se comunicará con la miense para formalizar los detalles, y al mismo tiempo, procurar, si es posible, se enfrenten en el mismo después o antes del mano a mano, los equipos primeros de ambas sociedades.

### UN RETO

El segundo equipo de "La Necesaria" reta a "La Salud", de Lieres, campeón de Siero, para jugar dos partidas. La contestación por LA VOZ DE ASTURIAS.

### CICLISMO

#### En Figaredo

#### LA FRUSTRADA VUELTA A ESPAÑA

Hace algunos días, habíamos hablado brevemente con la joven de esta localidad Esther García, acerca del proyectado viaje de dar la vuelta a España en bicicleta.

La acompañaban en su aventura otra joven turonesa y dos conocidos corredores de Figaredo, entre los que se encontraba el popular Jesús, más conocido con el nombre de "El Moreno".

Antes de partir nos habían prometido unas declaraciones acerca de su viaje por España, y cuando ahora nos disponíamos a recojerlas, nos encontramos con que se ha frustrado la vuelta proyectada.

Interrogamos al "Moreno" el cual se mostró contrariadísimo al saber que una de las jóvenes se le había negado por hacer caso de la crítica que había circulado por el pueblo referente a su honorabilidad.—M. M. E.

### Notas de Hacienda ADMINISTRACION DE RENTAS PUBLICAS

#### Utilidades

La Administración de Rentas Públicas de esta provincia, advierte a los gestores, directores, gerentes o apoderados de las Sociedades, Compañías o Empresas, Casas de Comercio y particulares; y en general a todo el que tenga a su servicio personal retribuido, que en cumplimiento de lo determinado en el artículo 17 de la Ley de 22 de Septiembre de 1922, deberán presentar en los diez primeros días del mes de Abril la declaración por triplicado de los sueldos, dietas, asignaciones, o gratificaciones satisfechas en los meses de Enero, Febrero y Marzo a cada uno de sus empleados para el pago de la contribución señalada en la escala del artículo 6 del Real decreto-ley de 15 de Diciembre de 1927, previniéndoles que, conforme a lo dispuesto en el artículo 14 del mismo y Real orden del 3 de Enero de 1928, están sujetos al pago del impuesto todos los jornales que excedan de 8,90 pesetas diarias, siempre que se satisfaga diariamente, incluso los domingos y días festivos; y los que excedan de 10,83 pesetas diarias, cuando se trate de jornales que se abonen solamente por días laborables.

Tanto las citadas declaraciones, como las relaciones nominativas que se acompañen, tienen que presentarse reintegradas con un timbre móvil de 15 céntimos cada una de ellas, incurriendo en la multa de diez pesetas, por cada timbre móvil que dejen de fijar en dichos documentos, según determina la ley del Timbre.

### Sucesos locales

#### CIEN PESETAS QUE NO SE SABE DONDE ESTAN

Según parece, el "botones" del café Cervantes perdió un billete de cien pesetas; pero las encontró un chico, ahora que dos mozalbetes, según el caso, le embustó el billete, le dijeron que era de ellos. Cuando se enteró de que el "botones" mencionado lo había perdido, le contó cómo lo había entregado a los mozos aquellos que lo reclamaron, creyendo de buena fé que decían la verdad. Pero el chico conocía a uno de los apropiantes y la policía le detuvo. Ahora que no hay manera de que declare e insiste en que no ha sido protagonista del hecho ni conoce a quien pudiera apropiarse de las cien pesetas en papel.

#### ESCANDALO

De la calle de la Concepción fué un matrimonio a parar a la Comisaría, por si el marido había gastado los 18 duros del jornal de la semana, pues que ello provocó una fuerte discusión entre los cónyuges, que terminó en escándalo.

#### QUE SI LE PEGARON LOS GUARDIAS

Eso dijo en la Casa de Socorro Cristencio Alvarez, de 31 años, vecino de Oviedo y domiciliado en la calle de Azcárraga.

Se curó de una herida contusa, con hematoma, en la región temporal derecha, y afirmaba que se le produjeron los guardias al detenerle; pero el caso es que tenía empeño en escamotear la versión.

LA U T E D:

"La Voz de Asturias"

### Matriculas gratuitas En la Escuela Pericial de Comercio de Oviedo CURSO DE 1930-31

En cumplimiento de las disposiciones vigentes, se anuncian a concurso veinticinco matriculas gratuitas.

Los aspirantes dirigirán sus instancias al Ilmo. Sr. Director, acompañando a las mismas, como documentos justificativos de la carencia de recursos, los siguientes:

Declaración jurada del padre, madre o representante legal del causante, del sueldo que disfruten, con el vistobueno del jefe de la dependencia donde presten sus servicios.

Declaración jurada de las rentas que disfrute, con el visto bueno del señor Alcalde.

Declaración jurada del número de hijos, también con el visto bueno del señor Alcalde.

El plazo señalado para solicitar dichas matriculas terminará el día 20 del presente mes de Abril.

El Claustro se reserva el derecho de investigar la exactitud de los documentos presentados y en su vista la concesión o denegación de las mismas.

### BIBLIOGRAFIA

"DE ZAGAL A REY DEL DIAMANTE", por Hans Dominik.

Publicado en la colección "Aventura". Un volumen en rústica, 3,00 ptas. Editorial Juventud, S. A.—Calle Frovenza, 216.—Barcelona.

Entre la literatura estimulante, merece figurar este libro, que acabamos de leer con verdadero interés, a todo honor. Su autor—Hans Dominik—, nos dió recientemente muestras de su ingenio, puesto al servicio de la cultura obra que hemos leído más de una tura, de la instrucción delectante, con vez: "De vendedor de periódicos a millonario".

"De zagal a rey del diamante", es la vida de un muchacho—Klaus—, que siendo pastorcillo, a los catorce años, salva a un ingeniero de las acemeticas de un toro desmandado. A una criatura de otro temple, voluntad e inteligencia, este suceso no le hubiera valido sino como oportunidad de obtener una gratificación más o menos liberal. Para Klaus, significa el paso inicial por el sendero de la riqueza, mediante el trabajo tenaz.

El ingeniero a quien salvó la vida, le coloca en las obras del ferrocarril, de cuyo trazado se encargó. Posteriores oportunidades, igualmente aprovechadas, hacen ascender a Klaus nuevos peldaños. Pasa por todas las secciones, adquiriendo una cultura cimentada en una práctica y una teoría sólidas. Y así vive—en pleno triunfo ya; todavía en plena juventud—, hasta llegar al momento de cumplir con sus deberes militares.

En el ejército asciende a sargento y se alista voluntariamente en el cuerpo expedicionario al Africa del Sur, donde se queda una vez cumplido su compromiso, de nuevo al servicio de su amigo. Descubre unos yacimientos diamantíferos, y se enriquece...

Pero no es lo de más (aunque tampoco sea, desde luego, lo de menos) el argumento, sino su desarrollo, verdaderamente admirable, para que el propósito del autor—practicar eficazmente el aforismo de "instruir delectando"—se vea felizmente logrado.

Desde la primera escena, el lector se siente atraído por las aventuras y vicisitudes del protagonista, recibiendo insensiblemente las mismas enseñanzas que este recibe.

"De zagal a rey del diamante" es, por lo tanto, un libro recomendable para la juventud, que merece ser tenido muy en cuenta por padres y educadores.

PUBLICACIONES

Prensa Gráfica

Domingos:

La Esfera

Precio: una pt.

Miércoles:

Mundo Gráfico

Precio: 30 cts.

Viernes:

Nuevo Mundo

Precio: 50 cts.

LEA USTED: "La Voz de Asturias"

NO ECHE EN OLVIDO: Que por solo 12 duros comprará en MI TIENDA un buen traje a su medida con género estupendo y buenos forros, cuyo valor fuera de este mes es de 125 pesetas. Sustido y prendas como: Abrigos, Gabardinas y Trincheras. "MI TIENDA" - Uría, 30 - Teléfono 3650

De la vida política
La opinión y el ruido
Dos distintos son los aspectos que presenta la política. En las altas esferas, los coloquios insustanciales de unas cuantas docenas de avispados, que pasan plaza como mantenedores de principios, que son tan ajenos a sus caracteres e historia, como al proceder muy antihistórico acreditado de sus inclinaciones; en lo que pudiéramos llamar política de escaleras abajo, son otros los oficios de los "neófitos", aspirantes a futuros gobernantes, lo de acuciar el interés de la acción y promover la atención hacia sus personas, por ello lo mismo se prestarían a servir de nuevo a la Dictadura, a figurar en la vanguardia del carlismo, a concentrarse en los campos de moderación conservadora, que aparecen en la actualidad vertiendo "ideas trascendentales", claro está que repitiendo idénticas resobadas frases, los mismos mandados conceptos, su idiosincrasia es así, son los eternos tráshumantes, que recorren los espigados campos buscando el botín de última hora.

Pero circunstancias especialísimas de nuestros regidores, falta de civismo, miedo insuperable repetidamente demostrado, afán de marchar de acuerdo, no con la opinión y sí con el ruido que ensordece y alborota en las calles, abandono indiscutible de los resortes del Poder (que no son siempre los de la fuerza) han dado tal vez el calor necesario, para toda clase de germinaciones que se advierten y para que envalentonados con la impunidad, con la que de antemano cuentan, apelen a toda clase de manifestaciones, que ya no son solo los "meetings", y los banquetes políticos, que en otras ocasiones con tanta prodigalidad se derrocharon, el campo de sus propagandas.

Lo único que demuestra toda esa bullanga, es que España, es país de libertades no igualadas, pues no solo es la Cátedra propaganda libre de nuestros pensadores y no pensadores y las Universidades fortalezas inexpugnables y las Tribunas, en las que no podemos decir que lucen, pero sí que se exhibe la procaacidad y el pensamiento oscuro de los aspirantes a gobernarnos, sino que al propio tiempo, dejase que la pasión se desborde, que el choque se produzca y que esta Nación que quiere convertirse en campo de experimentaciones, se pongan en medio del juego, las luchas cruentas que llevan el luto, cuando no la miseria y la desolación a los hogares; país del que han dicho hombres ilustres que era de gentes ingobernables.

Desolador aspecto el de la política española, que nos conduce a una situación caótica, próxima a los linderos de la anarquía y que ensancha el abismo de rencores, que separaba ya a los políticos españoles, desde que el afán de miedo y el interés particularísimo de cada grupito, se sobrepuso a los más santos del bienestar general, por el que debieron velar siempre desde las altas esferas en los puestos que ocuparon; ni aun en los momentos supremos acallan sus rencillas y rencores y así se da aquí la paradoja de que puedan ir del brazo amigos y enemigos con un fin puramente especulativo o por compromisos de índole inconfesable, como si cualquier interés, pudiera sobreponerse al de la subsistencia o no de una Nación, que está ligada a un régimen que vincula el prestigio y la unidad de la patria.

Si se procediera por reflexión analítica y no por otras causas, si la fría y serena razón, interpusiera su influjo, en vez de las exaltaciones de los iluminados, se llegaría a la conclusión de que lo que acontece a ningún práctico fin puede conducir y se verá como la debilitación del principio de autoridad no desemboca más que en la violencia, que trastornaría los componentes de la civilización y que a todos nos afecta por igual, monárquicos y republicanos. Ponemos en tela de juicio, que se discuta además, ni Monarquía, ni República, bajo el único aspecto que debiera discutirse, bajo la mejor representación de los intereses totales y de las aspiraciones comunes, pues basta solo contemplar lo que acontece, para demostrar que no es la voluntad del pueblo lo que trata de hacerse triunfar, es la imposición, el predominio de unas so-

bre otras clases, es la ambición de unos cuantos que al desbordarse cual las aguas al salir de su cauce natural, lo arrollan todo y así predominaría el despotismo social, que produciría como secuela formas y procedimientos, que nada tendrían de liberales, pues irrespetuosos con el derecho ajeno, abochornarían aquellas libertades y sobreyendrían épocas calamitosas y sombrías de bandolerismo general.

Menguado tema de hoy, el de Monarquía o de República, que solo sirve de bandera para cubrir odios y rencores, en los que se confieren a sí mismos el título de apóstoles de un republicanismo, que ni significa mayor progreso, ni mayor libertad; Monárquicos son Naciones libres, donde se ocupan de la suerte del individuo y de su mayor libertad; monárquicos han sido y son estadistas insignes, que han hecho prosélitos entre las masas y combatieron la explotación con reformas sociales, sin recurrir a tantas frases huecas, como han invadido programas y constituciones, lanzados por hábiles escenógrafos de un panorama espectacular; monárquicos son escritores ilustres, gloria de nuestra literatura y que han tratado los problemas, serena y desapasionadamente, y sin confundir puerilidades, ni tener en cuenta abusos, que a la sombra de un régimen pueden cometerse, pero que no atañen a la institución misma, con aquellas otras necesidades verdaderas, que deben solucionarse sin estrépito y sin ruidos, que serían incompatibles con la justicia de las disposiciones que mediante un estudio reflexivo se han de dictar y monárquicos fueron hasta hace un año, una gran parte de esos eternos transformistas, que no se sabe qué bienandanzas pueden conseguir en medio de la dispersión y disgregación nacional.

Mediten todos y más mis antiguos y algún día entusiastas correligionarios, hoy cabezas o colas del republicanismo, la violencia y perturbación, no se puede admitir como estado permanente de "derecho", contra el derecho, España no puede retrotraerse tres siglos en el concierto mundial, la conciencia pública repudia el que eso pueda continuar ni el ruido de las vociferaciones, ni los gritos de la inconsciencia tiene valor; lo que tiene valor es el laborar cien veces digno de los de todos aquellos, que no en charlas plagadas de bellos espejismos, tan vacías de substancia, como ahitas de sonoridades huecas, y sí con la nobleza de su trabajo, con la altura de sus pensamientos y con el esfuerzo de sus sacrificios, van por los caminos de la ciencia para engrandecimiento de la humanidad. Rafael F. Ladreda y M. Valdés.

Una suscripción
Para la organización de una Banda de Música

Y para la fundación de una Academia-Escuela, gratuita y benéfica, para educandos en solfeo e instrumental

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes names like Victor Sáenz Canel, Pedro Miñor, Juan F. González, etc.

Suma y sigue..... 120,00
Se admiten inscripciones en el estancillo de los bajos de las Consistoriales.

DEL MUNDILLO TAURINO
Inauguración oficial de la temporada

Es verdad que algunas empresas ya se adelantaron a abrir los respectivos cosos con el ánimo de colmar la impaciencia de muchos aficionados que ardían en deseos de conocer las proezas que se vienen atribuyendo a un presunto fenómeno de la torería; pero es cierto también que la temporada no comienza de un modo oficial en España hasta el Domingo de Resurrección. También es verdad que en época todavía no lejana se esperaba esta fecha con verdadera emoción por los aficionados, porque anunciaba el comienzo de tardes de gran esplendor taurino; pero es asimismo cierto que no andan todavía indiferentes los aficionados ante el acontecimiento del día, aunque su curiosidad la despierte más la cantidad que la calidad. Y hasta nosotros, tan alejados de ese acto inaugural, sentimos la comoción de la curiosidad por conocer las novedades del día primero de la temporada taurina. Diremos que abren ese día sus puertas gran número de plazas españolas. Desde luego las más importantes, ya que no el mayor número, porque las plazas son muchas y los festejos preparados suman una cifra bastante más menguada. Y en esta cifra nos incluimos nosotros, porque nosotros no hemos encontrado todavía—acaso por falta del necesario ambiente—con la empresa que se decidiera a actuar con vistas a ese día conmemorativo. Pero esta falta, que es de lamentar porque el aficionado es siempre insaciable y nosotros somos aficionados, no ha de arrebatararnos el derecho a tender la vista hacia otros pueblos más privilegiados y con más fortuna, si fortuna es contar con un espectáculo taurino el Domingo de Pascua. Habría que preguntarlo a los que de él van a contar, pero antes de celebrarse, porque después ya puede adivinarse la respuesta en la mayoría de los casos.

Nos entretuvimos en estos días en hacer recuento de los titulados matadores de toros que han hecho renuncia a la alternativa, reapareciendo en su nueva calidad de novilleros. Y da la circunstancia de que si habían fracasado en la primera categoría, fracasando están también en la segunda. Por eso sin duda no se han hundido las esferas al anuncio repetido de tanta renuncia. Nos parece que ha llegado a la media docena. Pero alguien nos dice que esta conducta debieran imitarla otros muchos que se encuentran en las mismas condiciones. Es verdad. Pero tanta atención han de merecer en una categoría como en otra; y si el que renuncia va con la esperanza de torear más, los hechos se apresuran a destruir esas esperanzas. Y no es ciertamente porque no se les den mimbres para ello. Ahí está el caso de Ricardo González, a quien se acaban de conceder dos tardes en la plaza de Madrid para dejarse vencer al fin por un tal Félix Rodríguez II.

Pero dejando a un lado a esa modesta grey, que va camino del olvido definitivo, miremos al panorama que ofrecen en estos momentos los matadores de toros, las llamadas figuras taurinas. Y desde luego puede afirmarse que la aparición del toledano Domingo Ortega no ha hecho gracia a algunas de esas figuras. Quisiéramos conocer la opinión del joven Bienvenida. Por cierto que este muchacho, por infufla de su padrecito, se va excluyendo de varias plazas de cate-

ría. Entre ellas se citan las de Madrid, Valencia y Bilbao. En esta última se dejó pedir ocho corridas a cinco mil duros cada tarde. Y ocho son las corridas que organiza la empresa. Y este chico, que había terminado la temporada anterior con ambiente muy favorable, ha comenzado un poco borroso; y de ello tiene la culpa tanto como el citado nombre del compañero, que lo está absorbiendo todo, su poco afortunada actuación en la República mejicana. Pero en realidad no pueden adelantarse los acontecimientos. Ya nos lo dirá el tiempo. Otras figuras comienzan bien, y se señala en primer término a Gitanillo de Triana, que indudablemente ha comenzado dando sensación de facultades y de deseos, que es lo importante, porque lo demás lo tiene el diestro en demasía. También anda pisando buen terreno el famoso Cagancho, que sigue firmando contratos. Algunos no se explican esta fortuna del gitano.

El valenciano Vicente Barrera comenzó la temporada con muchos bríos; y será desde luego, y salvo accidente, de los que más torea en este año de gracia.

Aún no han echado a andar entre los toros en la temporada que comentamos otros espadas tales como Marcial Lalanda y Nicanor Villalta. Pero como dejaron consolidado su cartel en 1930, y el primero hizo una gran campaña en Méjico, donde acaba de regresar triunfante, cabe esperar que no perderán nada del terreno conquistado, pese a esos fenómenos de última hora y que nos habrá de brindar para la plaza de Buenavista nuestro gran Eduardo Pagés.

Y que para todos comience con suerte la temporada. PALITROQUES.

De enseñanza
En la Universidad de Oviedo
(Curso de 1930-31)

La matrícula de enseñanza no oficial de las Facultades de Derecho y Ciencias para los exámenes ordinarios del presente curso, estará abierta en esta Universidad, durante el mes de Abril actual, de 1 a 13 de los días laborables.

Las instancias, escritas y firmadas por los interesados, deberán ser presentadas en el Negociado correspondiente de la Secretaría general, dentro del plazo y a las horas que quedan fijadas, y en unión de los derechos prevenidos por las vigentes disposiciones. Los que soliciten por primera vez matrícula en asignaturas del primer grupo de la Facultad en que deseen ingresar, acompañarán además de sus respectivas solicitudes, el título de Bachiller, certificado de revacuación y partida de nacimiento legalizada, en su caso, debiendo presentar a la vez, dos testigos de conocimiento que identifiquen la persona y firma del solicitante.

Los derechos de cada asignatura importan 40 pesetas, que ingresarán en la siguiente forma: 10 pesetas en papel de pagos al Estado por derechos de matrícula, 5 pesetas en papel de pagos, también, por derechos académicos, 1,25 en ídem por derechos de inscripción y 2,75 pesetas en metálico (5 por cuotas del Patronato Universitario, 2,50 por instrucción de expediente y 16,25 por derechos de matrícula, académicos y examen). A la vez que los derechos se entregarán con la ins-

Compagnie Générale Transatlantique
LINEA DE CUBA-MEXICO
El 22 de Abril saldrá fijamente del puerto del Musel (Gijón) el rápido vapor correo de 16.000 toneladas y 15.000 caballos de fuerza.
Vapor "MEXIQUE" TRAVESIA EN 10 DIAS
admitiendo pasajeros en primera, segunda, segunda económica, tercera clase, y carga general.
Precio del pasaje en tercera clase para HABANA, ptas. 545,25; VERACRUZ, 588,50 (INCLUIDOS TODOS LOS IMPUESTOS)
Precuentes salidas para New-York por Paquebots de lujo, y de la clase única.—Servicios a toda la América Central.
BILLETES DE IDA Y VUELTA CON DESCUENTO
Rebajas a familias en primera y segunda clase
Para informes, dirigirse al Consignatario en Gijón: A. PAQUET
Muelle, 2, 4 y 6
TELÉFONO 666-Telegramas: PAQUET

tancia, tantos timbres móviles de 0,15 como matrículas se soliciten, más dos.
Abonarán, asimismo, la tercera parte de las cuotas de clases prácticas en aquellas asignaturas que las tengan establecidas.

Las matrículas de honor, se concederán mediante instancia dentro del plazo señalado para las ordinarias.

Los alumnos que hayan de continuar en esta Universidad su carrera, comenzada en otra, acreditarán la aprobación de los estudios anteriores con certificación académica oficial, y presentarán dos testigos para la identificación personal. Los alumnos oficiales podrán pasar a enseñanza no oficial, renunciando sus matrículas antes del día 30 de Abril.

Todos los alumnos que soliciten matricularse en enseñanza no oficial, deberán hallarse en posesión de la Carta de identidad escolar, para lo cual presentarán en Secretaría general dos fotografías y abonarán en el acto la cantidad de 5 pesetas en metálico.

Los que ya lo tuvieran expedido, lo presentarán en el acto de solicitar matrícula, abonando a la vez una peseta por derechos de visado.

Los alumnos deberán tener en cuenta para formalizar sus matrículas con relación al plan de 1930, los acuerdos adoptados para los de la Facultad de Derecho en sesión de 5 de Noviembre último, publicados en el tablón de edictos de dicha Facultad.

Como los exámenes que se verifican se anularán tanto las matrículas que contraviniendo las disposiciones vigentes.

ACLARACION
Referente a nuestro suelto de la edición del martes 31 de Marzo, transmitido por nuestra Agencia y titulado "Entre religiosos.—Unos misioneros rifien con un sacerdote, al que pegaron", se nos suplica la inserción del siguiente comunicado, que con gusto trasladamos:

"Al leer en LA VOZ DE ASTURIAS el suelto aludido, que había salido en uno o dos periódicos de Madrid, sobre la misión dada en Mazueco (Guadalajara) por los PP. Jesuitas, en la que éstos habían pagado al señor Cura Párroco, se pidieron informes a Madrid a las autoridades, y según ellos podemos asegurar:

Primero. Los PP. Jesuitas, ni ahora, ni antes han dado misión en ese pueblo, ni siquiera lo han visitado.

Segundo. La misión fué dada por los PP. del Corazón de María.

Tercero. La misión fué muy fructuosa y a ella acudieron no sólo los fieles en gran número, sino también el alcalde, asistiendo a todo el señor Párroco.

Cuarto. Que por temer el señor Párroco algún alboroto, por las circunstancias actuales, su hermano llamó a la Guardia Civil a fin de prevenir cualquier desorden, que al fin no tuvo lugar.

Aunque no se duda de la intención de LA VOZ DE ASTURIAS, que se limitó a reproducir una información, es muy natural que las personas aludidas quieran poner en claro el hecho tal como fué."

SE ALQUILA

quinta de utilidad y recreo, de gran extensión, situada en la zona urbanizada de esta capital, compuesta de huerta, jardín, casa-chalet, garaje, multitud de árboles frutales y de adorno con servicio de agua, luz y tranvía.

Razón: «Publicitas».

MADAME X
Fajas para adelgazar
Melquiades Alvarez, 8

SECCION OBRERA
Los mineros de "El Peñón" y "Poca Cosa"

No hay peor sordo que el que no quiere oír. Algo de esto le ocurre a la empresa de "El Peñón" y "Poca Cosa" con las quejas públicas o privadas que le formulan sus obreros. Sus funcionarios administrativos deben de tener tan limitadas las facultades, que ni posible les debe ser sentenciar en pró de las peticiones más justas, que originen el gasto voluntario de algunas pesetas, en beneficio de finalidades sociales, muy de los tiempos que corremos.

Todas las empresas tienen establecida una Caja de Montepío, y los grupos mineros de "El Peñón" y "Poca Cosa" constituyen una excepción, con grave perjuicio de aquellos obreros. Estos han formulado peticiones aisladas y colectivas, sin lograr que se les atienda, a pesar de ir envuelta en tal demanda, una virtud muy digna de apoyo, por parte de las empresas. Si el obrero no se preocupa en fomentar el mutualismo, la razón esgrimida para vapulear la falta de previsión de éste, carece de eficacia y consistencia. Total, que todo razonamiento nos parece obvio para justificar una necesidad justificada y razonada ya en el mundo entero. La empresa necesita atender esta demanda de los obreros y concederles el derecho a la administración y al descuento, contando siempre con la representación de los vocales obreros, como lo hace Fábrica de Mieres y otras muchas empresas. Otra de las aspiraciones harto limitada y modesta, es la de la construcción de un tendejón con una cisterna en el medio, para poder lavarse al abrigo del sol y la intemperie, cruda en esta región la mayor parte del tiempo.

Son con ésta tres las veces que nos ocupamos de estas necesidades de los obreros de "El Peñón", por mandato exprofeso y reiterado de diferentes obreros, y es necesario que atienda estas justas demandas el imperativo con que se sienten. Próximos a inaugurarse en el inmediato grupo minero de "Baltasara" los cuartos de aseo y baños, nos parece excesivamente moderada la petición que formulan por este medio los mineros de "El Peñón" y "Poca Cosa". No obstante, la impresión de todos es pesimista, por cuanto decimos al principio de estas líneas. Mucha nos congratularía el tener que mencionar desde estas columnas esta aspiración de los obreros, al verse cumplida... Pero somos en ello pesimistas, y es injusto que se dé lugar a tanto pesimismo en asunto tan razonable como el presente.

Un minero de Mieres

Registro minero
Títulos de propiedad de minas

- En la Jefatura de este distrito minero se han recibido los títulos de propiedad de las minas siguientes:
"Ceisina", concesionario don José Alonso Nart, de Oviedo.
"Princesa", concesionario don Ángel Sánchez Santos, de Oviedo.
"Anaconda", concesionario don Juan Fernández Nespral, de Madrid.
"Miami", concesionario don Juan Fernández Nespral, de Madrid.
"Potosí", concesionario don Juan Fernández Nespral, de Madrid.
"San Dionisio", concesionario el mismo.
"Progreridad", concesionario Sociedad Orueta e Ibrán, de Gijón.
"Por sí vale", concesionaria la misma Sociedad.
"Retrasada", concesionaria la misma Sociedad.
"Fortuna", concesionaria la misma Sociedad.
"Magdalena", concesionario don Francisco Fernández Menéndez, de Anleo (Navia).
"Casualidad", concesionario don Manuel Suárez Argüelles, de Pando (La Felguera).
"María Sagrario", concesionario don Manuel Fernández Fernández, de Sama de Langreo.
"Minas Cogella", concesionario don Inocencio López Fernández, de Madrid.

DESDE MI OBSERVATORIO

## LA UNION ADUANERA GERMANO-AUSTRIACA

Mientras Charlot pasa los mares es el héroe de Europa, se le recibe en Palacios y Cancillerías y es objeto de homenajes y distinciones de pueblos y Estados, en Europa un drama interno que afecta por entero a los europeos, comienza en el centro de este Continente, drama que no será de menor cuantía aunque su relato en telegramas al lado del más popular astro de la cinematografía muda, nos distraiga con los gestos del egregio payaso del bastón mimbreño, del hongo imitable, de los sajonos arrugados y de las paupérrimas botas. El genio y el ingenio de este irrisaleta del otro Continente, medicamento contra la neurastenia, la hipocandria y otros dolores, alegría de niños y distracción de personas mayores, no llega a distraer a cuantos tienen una responsabilidad del Gobierno de los países europeos; diríase que Yankilandia lo ha enviado a este Continente viejo y achacoso, para distraer un momento a los hombres de Estado en sus ratos de descanso de las charlas cancelerescas, ya que Briand y su colega británico han debido alternar sus recepciones con los cambios de notas referentes a la gran bomba lanzada por los germanos en Viena.

El Reich ha operado de una manera inesperada en esta Unión Aduanera austro-germana, cuya empresa es, digámoslo sin ambages ni rodeos, de una incorrección desde el punto de vista internacional que no nos choca y que traerá consecuencias inevitables si las potencias interesadas en el equilibrio económico de Europa no toman inmediatamente las medidas necesarias con objeto de *parar el golpe*, cuyos efectos han sido bien calculados por ambos pueblos de *parla germánica*.

Felizmente, Hénderson y Briand no

se han distraído en sus recepciones a Chaplin, y ya comienzan a reflexionar y a ponerse de acuerdo con los hombres de Estado de la Petit Entente, avisan la Sociedad de Naciones sobre el particular, preguntan a Washington cuál es el criterio de los Estados Unidos, y Praga y Bucarest y Belgrado se hallan en contacto permanente para organizar una Conferencia que en lugar del mes de Mayo tendrá lugar en los primeros días de Abril.

Ya hemos hablado hace más de un año en estas columnas, del *Anschluss* político, de la reunión de los pueblos de habla alemana al Reich; pues bien, este *Anschluss* económico, cuyo proyecto es casi una realidad, sería el prólogo de la verdadera realización de un solo pueblo, en breve plazo, si las Cancillerías, distraídas con la llegada del *clown yankey*, no paran el golpe cetero de austriacos y alemanes.

La primera impresión de este *Zolverein* germano-austriaco fué de estupor, de asombro; las Cancillerías parece, a primera vista, que se han serenado, y si no pecáramos de profetas, diríamos que el *gesto*, mitad *antipolítico* y mitad *bluff*, a que Germania nos tiene acostumbrados, es impracticable, sin producir el mayor desequilibrio que Europa ha sufrido en su historia.

Si ello se produjera, Alemania anexionaria, económicamente primero, y luego políticamente (lo uno sería corolario de lo otro), seis millones de consumidores, expulsando *ipso facto* del comercio de importación de Austria a todos los demás pueblos.

El hecho es de tal enormidad, que nos resistimos a creer su realización.

Ricardo Asnar CASANOVA

Marzo de 1931.

DESDE LA FELGUERA

## Los acuerdos de los obreros y la fórmula que hoy presentarán a la dirección de la empresa

(De nuestro corresponsal)

En el Centro Obrero de "La Justicia" celebraron su asamblea los obreros de la Ibérica del Nitrógeno que como se sabe de nuevo han ido a la huelga.

Después de un interesante debate los acuerdos fueron que una comisión vaya a visitar a la Dirección de Duro-Felguera y del Nitrógeno para proponerles la siguiente fórmula de arreglo: Trabajar todos los obreros cinco días a la semana hasta el primero de Mayo, y desde esta fecha, restablecer la jornada de seis días.

Si la empresa no accediese, existe el

decidido propósito de plantear la huelga general en La Felguera, y no quedará en los talleres más personal que el de la conservación en los hornos de cok, acero y Altos Hornos.

Las autoridades realizan por su parte gestiones para lograr un arreglo, y sobre todo para que el conflicto no alcance mayores proporciones.

Entre el público se comentó lo que viene sucediendo y nadie oculta el deseo de que se llegue por fin a una solución tan necesaria para los intereses de todos: obreros, empresa y los generales de la villa.

## LOS CENTROS Y MENTIDERS ELECTORALES

## Noticias de Oviedo y de la provincia

### NUMERO DE CONCEJALES DE CADA AYUNTAMIENTO

En el "Boletín Oficial" de la provincia aparece la siguiente relación de Ayuntamientos de la provincia con el número de concejales que han de integrarlos en su constitución próxima:

Allandá, 16; Aller, 26; Amiéva, 10; Avilés, 21; Bimenes, 12; Boal, 15; Cibrales, 13; Cabranes, 11; Candamo, 13; Cangas del Narcea, 24; Caravia, 9; Cangas de Onís, 18; Carreño, 18; Caso, 13; Castrillón, 15; Castropol, 14; Coaña, 12; Colunga, 17; Corveira, 12; Cudillero, 18; Degaña, 9; El Franco, 13; Gijón, 38; Gozón, 17; Grado, 22; Grandas de Salime, 11; Ibias, 14; Illas, 9; Langreo, 30; Laviana, 18; Lena, 21; Luarca, 25; Llanera, 16; Llanes, 24; Mieres, 33; Miranda, 15; Morcín, 11; Muros, 11; Nava, 15; Navia, 15; Noreña, 10; Onís, 10; Oviedo, 40; Parres, 17; Peñamellera Alta, 10; Peñamellera Baja, 11; Pesoz, 9; Piloña, 22; Ponga, 11.

Pravia, 18; Proaza, 11; Quirós, 14; Regueras, 12; Ribadedeva, 11; Ribadesella, 16; Ribera de Arriba, 10; Riosa, 10; Salas, 20; San Martín del

Rey Aurelio, 21; San Martín de Oscos, 9; Santa Eulalia de Oscos, 9; San Tirso de Abres, 9; Santo Adriano, 9; Sariège, 9; Siero, 28; Sobresobio, 9; Somiedo, 14; Soto del Barco, 13; Tapia, 13; Taramundi, 10; Teverga, 13; Tineo, 24; Vegadeo, 14; Villanueva de Oscos, 9; Villanueva, 25; Villayón, 12, y Tameza, 8.

### En Moreda

#### EL MITIN DE LAS IZQUIERDAS

En el teatro de la Casa del Pueblo y ante enorme concurrencia, se celebró el anunciado mitin de propaganda electoral a cargo de las izquierdas, o sea para apoyar la candidatura republicano-socialista.

Hablaron Cándido Suárez, en nombre de la Juventud Republicana; Julián Ayesta, por los republicanos; y Teodomiro Menéndez, por los socialistas, expresándose todos en tonos radicales al hacer la crítica de la Dictadura y del actual Gobierno y terminando recomendando se vote a las izquierdas.

Todos los oradores fueron objeto de grandes ovaciones.

### De turismo

#### Una conocida tertulia ovetense, efectuó ayer una excursión a Cudillero

Sin poder aguantar más tiempo las ganas de lanzarse por esas carreteras del mapa regional a contemplar el incomparable panorama que tan pronto asoma la primavera ofrece Asturias, lo mismo por su parte occidental que oriental, que de Norte a Sur, en las primeras horas del día de ayer, y aprovechando la festividad del día, salieron de la capital en dos buenos "turismos", unos cuantos distinguidos jóvenes que forman nutrida tertulia de un importante café de la capital.

El final de la excursión fué La Ballota, lugar visitadísimo por los profesionales de la pesca de los oricios y las percebes, por la abundancia que de esta clase de marisco se esconde en aquel porción de peñas. Un lugar verdaderamente encantador, de los tantos que por el occidente de Asturias la madre natura legó a la "tierrina", como regalo del cielo.

Pero otros habían madrugado más que nuestros hombres, y en vez de llenar las sacas de percebes—como habían soñado—hubieron de conformarse con que fueran de oricios, pequeños, pero de una sustancia inmejorable.

En las faenas de escarbar por entre las peñas estaban, cuando un fuerte aguacero obligóles la retirada. Se hizo monte arriba y sacos al hombro hasta Casa de Carolina, en donde poco más tarde se servía a los excursionistas estupendísima comida.

Una sobremesa larga, y como la lluvia persistía, el regreso a la ciudad que quisieras que no.

A las cinco, llegaban a Oviedo los excursionistas, encantados de la pericia de los conductores, don Angel y Pepe—el del Renault—pero decepcionados por la fuerte lluvia que les había obligado salir de La Ballota cuando más ensimismados estaban contemplando la grandiosidad del panorama que desde su arena por un lado y otra se ofrecía.

### Un joven ahogado

#### Se hallaba pescando percebes y es arrebatado por un golpe de mar, pereciendo

(De nuestro corresponsal en Avilés)

Esta mañana se hallaban pescando percebes en un lugar conocido por "El Cornorio", cerca de Cabo Peñas, el vecino de San Martín de Podés (Gozón), Pedro Viña y sus hijos Antonio y José, de 21 y 19 años, respectivamente.

Efectuaban la pesca desde las rocas de la costa y de pronto sobrevino un golpe de mar que arrastró a los dos jóvenes, muriendo ahogado Antonio y pudiendo ser salvado por su padre, después de grandes esfuerzos, el otro hijo.

En el suceso interviene el Juzgado de Marina.

### El tiempo

#### EL DIA DE AYER

La solemnidad del día, tan esperada por muchas gentes, no se acusó más que en el interior de los templos, pero no en las calles, donde el agua se encargó de deslucir los acostumbrados desfiles hacia los sagrados recintos. Apenas si hubo ovetenses que se atrevieran a poner el pie en la vía pública para cumplir con ese piadoso deber. En realidad, había que decidirse mucho para no dejarlo incumplido, por que no era solo el obstáculo del agua, que caía torrencialmente, y no cesó un instante en las horas propicias de la tarde, sino el del viento, que hacía casi inútil la defensa del paraguas. Fué, pues, un día desagradable, y si no por la temperatura, que pudo soportarse sin demasiadas precauciones, por la furia de dichos elementos, que se desencadenaron con bastante violencia.

### Manuel Collantes A. Boulla

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos

Suspende la consulta hasta nuevo aviso

## ACUERDOS DE LA COMISION PROVINCIAL

### Se aprueba el acta de recepción de las obras de construcción de los establos de La Cadellada

#### MAS ACUERDOS DE LA COMISION

Además de los ya publicados la Comisión provincial adoptó en su última sesión los siguientes acuerdos:

#### DE BENEFICENCIA

Autorizar el ingreso en el Manicomio provincial del presunto demente Ernesto Lueje Ruidíaz, de Colunga, y de Angel Menéndez, de Pravia.

Trasladar del Hospital Manicomio de Ciempozuelos al de Valladolid al presunto demente, Esteban Fernández González, cabo del Tercio.

Autorizar el ingreso en la Casa de Caridad de San Lázaro de Francisco Fernández Tejón, de Pola de Pino (Aller), y de Carlos Xeredre, de Gijón.

Aprobar el acta de recepción de las obras de construcción de los establos de La Cadellada.

Autorizar el ingreso en la Residencia provincial, del niño Eugenio Obaya Muñiz, de Pumarín, Gijón.

Autorizar al director de la Residencia para adquirir zapatos con destino a los asilados, hasta la cantidad de cuatrocientas pesetas.

Expedir un libramiento a favor del arquitecto provincial para obras de conservación en la Residencia provincial.

Devolver a don Francisco González Castañón la fianza que tiene constituida como contratista del su-

#### Los «balesquidos» en acción

### Y de su actividad y excelentes iniciativas, se espera adquiera el "Martes del Bolu" una esplendidez sin igual

Andan hace tiempo los directivos de la Sociedad protectora de La Balesquida, capitaneados por su incomparable presidente, el castizo ovetense don Aurelio Ruiz, en gestiones intensísimas por rodear las próximas fiestas del "Martes del Bolu" de una solemnidad inusitada, infinitamente más—desde luego—que vistieron en el pasado año.

Por lo pronto, es deseo de los entusiastas de La Balesquida repetir los números de que se compuso el pasado año el programa de fiestas, e introducir en ellos alicientes complementarios que se echaron de menos en el año de la resurrección de la más añeja Sociedad y que deben incluirse, tratándose de despertar el ovetensismo de todos los que se las tildan de tales.

El "Martes del Bolu", pues, escalará este año la popularidad de antaño, y a ello van encaminados los mayores esfuerzos de las "huestes" del señor Ruiz, y de no pocos incondicionales.

#### La excursión del Orfeón

### Hay un pedido grande de billetes para el tren especial a Avilés

Fueron muchísimos los que desfilaron ayer por la secretaría de la brillante masa coral a solicitar billetes para el tren especial que con motivo de las clásicas fiestas del "Bolu" formará la simpática villa del Adelantado el próximo domingo, y en la cual dará el Orfeón uno de sus más interesantísimos conciertos. Y si el entusiasmo entre la masa de partidarios del Orfeón se manifiesta pese a las inclemencias del tiempo, entre los elementos del coro podemos decir no es menos el contenido ante la primera excursión del año, en la que podrán ofrecer a los avilesinos el fruto de una árdua labor de ensayos celebrados en la confección de un selecto repertorio de obras en los meses de invierno.

De los atractivos que en honor de los excursionistas preparan los de la vecina villa, ya tienen cuenta los lectores y no hemos de repetirlos. Sobran números con que pasar una tarde deliciosa y motivos de atracción para que el éxito del tren especial sea definitivo.

ministro de harinas con destino a los establecimientos benéficos de la provincia.

#### OTRAS SUBASTAS DE CAMINOS VECINALES

En breve se anunciarán a subasta las obras de conservación de los caminos vecinales de Infiesto a Biedes, Biedes a Argandones y Puente Ferreros a Arenas, por un presupuesto de 15.640 pesetas.

El día 29 del corriente se celebrará la de las obras de construcción del camino vecinal de Sotiello a Jomezana (Lena), cuyo presupuesto es de 103.612,64 pesetas.

#### PARA LA BIBLIOTECA REGIONAL

Ha sido facilitada la siguiente nota:

"Para la Biblioteca Regional, han regalado los hermanos Marias estas obras:

"A la sombra de la Catedral" por Adolfo de Sandoval.

"Ante todo lo amado", por ídem. (Ambos libros están llenos de evocaciones de cosas y recuerdos de personas de Oviedo).

"Recelo", novela de J. F. Arias Campoamor. Escenario y personajes éstos, casi auténticos, de la zona de Asturias próxima a Galicia.

"La hermana Esther", por Ramón de las Alas Pumarín.

"La novela de un novelista", por A. P. Valdés.

"El perfil de la Piloña", figuras y cosas, por Un vecino.

#### Por las calles de la ciudad

### ¡Todo está igual!

Con frecuencia se nos detiene en la vía pública para decirnos el amigo:—"Usted no ha visto cómo está mi calle."

Y nuestra respuesta es siempre invariable: "¡Si la hemos visto, y más quisiéramos no haberla visto en el estado deplorable que está!"

Y no mentimos una tilde. Y aún cuando la imaginación supiera algo, por aquello de que no es fácil estar en todas partes, no íramos más allá de la realidad. Porque la triste realidad es que todas las calles están por un igual en lo que a abandono se refiere. Incluimos las principales, porque la calle de Uría ya saben muchos de nuestros lectores cómo está. Lo hemos dicho hace pocos días.

Pero es el caso que ahora se nos requiere para que hablemos de la calle prolongación de la Independencia hasta el segundo puente del Norte. Verdad es que se trata de una vía de mucho tránsito; pero ésta siempre sería una razón de más para que mereciera atención preferente. Pero ocurre precisamente lo contrario. Ni grava siquiera para cubrir los baches, unos baches espantosos. Entre el carril de la línea del tranvía y la caja de la vía hay un salto de cincuenta centímetros. Un salto con el que tropiezan todos los vehículos, con los consiguientes peligros de volcar.

Cierto que se habla del adquinado de la calle, lo que pondría término a tanta deficiencia; pero hablar de eso es como hablar casi de lo imposible. No acertaríamos a decir qué generación verá convertidas en realidad las promesas de hoy.

Por eso pedimos una reparación urgente de esa calle. Aplazarla un día más constituiría un abandono vergonzoso; y contra abandonos municipales venimos clamando con harta frecuencia.

#### Viaje de un político

### Llega a Sevilla don Melquiades Alvarez

Sevilla.—En el expreso de Madrid llegó a esta capital el jefe del partido reformista, don Melquiades Alvarez, que venía acompañado por los señores Alvarez Valdés y López Barroso.

En la estación fué recibido por la Directiva del partido reformista local y por numerosos amigos y correligionarios.

El señor Alvarez fué obsequiado con un "lunch" y se negó a hacer manifestaciones a los periodistas.

# Notas de Sociedad

### VIAJES

Ha salido con dirección a Marruecos en viaje de recreo don Ricardo Duque de Estrada, primogénito de los señores Condes de la Vega del Sella.

—Para Ríoseco (Valladolid), y con el fin de pasar la Semana Santa, salió el distinguido joven ovetense Macario Reglero Herrero.

—Regresó de Segovia el teniente de Artillería, estimado amigo nuestro, don Mariano Flórez y L. Villamil.

—Para El Escorial, en donde pasarán una larga temporada, han salido los señores de Alvear y sus hijos.

—Salió para Madrid, la encantadora señorita ovetense Aurorita Aguillaume.

—Estuvo ayer en Oviedo, procedente de Pravia, don José María Arango.

—Regresó de San Sebastián el teniente coronel del Príncipe señor Romero.

—Anoche saludamos en Oviedo, de paso para Galicia, al conocido hombre de negocios bilbaino, don Luis Berastegui, que acompañado de su distinguida esposa y varios amigos, realizan una excursión automovilista a las rías bajas del Cantábrico.

—Desde Madrid, ha anunciado su inmediato viaje a Oviedo, el famoso Pedro Chicote, el "barman" insustituible, que de tantas simpatías goza entre la buena sociedad madrileña, y que como se sabe, asistirá a la inauguración del Café Niza para hacer unas "demostraciones" de cocktelería en honor de los ovetenses.

—Regresó a Madrid el alumno de la Armada don Guillermo Suárez.

—Salió para la Corte don Enrique Peña.

—Con la misma dirección, salió anoche el ingeniero de la Diputación don Juan de la Torre.

—Para Castilla, salió anoche don José Celada, profesor del Liceo Asturiano.

—Para Madrid, también salió ayer el distinguido joven don José María Mantilla.

—Después de pasar una temporada en Madrid, al lado de sus hermanos, los señores de Díaz Balsa, regresó a esta ciudad la bella señorita Anita López Fernández.

—Salió para Selorio el comerciante de esta plaza don Enrique

García, acompañado de su bella y distinguida esposa Maruja Fuertes e hijo Enrique.

—Salieron para Candás, a pasar la Semana Santa, don Manuel González Pérez, su distinguida esposa y hermosos hijos.

—De Avilés, pasó por Oviedo, con dirección a San Sebastián, don Carlos García.

### NUEVO DESTINO

Ha sido destinado al regimiento de Africa, número 68, destacado en Villa Sanjurjo (Rif), el capitán que fué hasta la fecha de la Zona de esta ciudad don Alberto Benito.

Dadas las simpatías que el puntonero capitán cuenta en la capital del Principado, serán muchísimos los que lamenten su traslado, entre los que nos incluimos nosotros.

### PROXIMA BODA

Para el día 22 del mes actual está concertado el enlace matrimonial de la lindísima señorita ovetense Angelinas Moreno con el joven abogado don Alfredo García Bernardo.

Por las múltiples relaciones que en la alta sociedad cuenta el futuro matrimonio y sus respectivas familias, esta boda constituirá un acontecimiento en la vida de nuestros salones.

### ENHORABUENA

En las últimas oposiciones celebradas en Madrid, obtuvo el título de Interventor de Fondos municipales el distinguido avilesino don Fernando Vidal Carreño, competente oficial de Secretaría del Ayuntamiento de la villa del Adelantado.

Nuestra enhorabuena al nuevo Interventor y la hacemos extensiva a sus familiares.

### Ateneo Popular de Oviedo

#### Próxima conferencia de Alvarez del Vayo

Dentro de breves días, se celebrará en esta capital una gran conferencia organizada por el Ateneo Popular de Oviedo, la cual correrá a cargo del conocido periodista y escritor Julio Alvarez del Vayo.

Dada la gran valía del conferenciante, los grandes conocimientos que posee sobre la vida actual de los Soviets y las grandes cuestiones sociales y políticas (temas sobre los cuales sin duda hablará), dicha conferencia promete ser un éxito.

Oportunamente informaremos al público con más detalles.